

Anexa nr. 8 Laringoscop adult cu fibra optica LED,**03.41140.521+03.42013.621+03.42013.631+03.42013.641+03.42013.651 Kawe, Germania**

<i>Specificarea tehnică deplină solicitată, Standarde de referință</i>	<i>Specificarea tehnică deplină oferita, Standarde de referință</i>
Laringoscop adult cu fibra optica, LED Cod 110610 Descriere Este un dispozitiv portabil, destinat pentru examinarea și vizualizarea laringelui. Efectuarea de laringoscopii de către secțiile primire urgente, reanimare, anestezie etc. Parametru Specificație Lamele laringoscop oțel inoxidabil mat da tip pacient adult iluminare prin fibră optică Lamele tip: McIntosh da mărimea 2 da mărimea 3 da mărimea 4 da mărimea 5 da autoclavabile la 134°C, 5min. da ≥ 2000 ciluri de sterilizare da Maner laringoscop fabricat din metal cromat da fixarea rapidă cu lamele da bec cu instalarea în mâner da diametru mâner standart: 28mm, ±2mm da Acumulator acumulator reîncărcabil, cu autonomie de ≥ 3 ore da Bec LED, intensitatea luminei ≥ 2000 lux da ≥ 2.5V da lumină albă da Accesorii Stație de încărcare a laringoscopului fără a extrage bateriile de la priza de perete 220V, 50Hz da Trusă trusă pentru păstrare/depozitarea dispozitivului în funcție de complecția lamelelor solicitate da	Laringoscop adult cu fibra optica, LED Cod 110610 Descriere Este un dispozitiv portabil, destinat pentru examinarea și vizualizarea laringelui. Efectuarea de laringoscopii de către secțiile primire urgente, reanimare, anestezie etc. Parametru Specificație Lamele laringoscop oțel inoxidabil mat – pag.81 tip pacient adult Iluminare prin fibră optică – pag.81 Lamele tip: Macintosh da- – pag.81 mărimea 2 da (03.42013.621) – pag.81 mărimea 3 da (03.42013.631) – pag.81 mărimea 4 da (03.42013.641) – pag.81 mărimea 5 da (03.42013.651) – pag.81 autoclavabile la 134°, 5min. – pag.81 - 2000 ciluri de sterilizare – pag.81 Maner laringoscop fabricat din metal cromat – pag.73,77 fixarea rapidă a lamelelor – pag.73 bec cu instalarea în mâner – pag.73 diametru mâner standart: 28mm, – pag.77 acumulator reîncărcabil, cu autonomie de min. 3 ore -pag 77, scrisoare producator Bec LED, intensitatea luminei la distant de 35mm -18.000 lux – pag 77,73 3.5V - – pag.73,77 lumină albă – pag 73 Accesorii: Statie de incarcareb directa a laringoscopului fara scoaterea acumulatorului 220V, 50Hz (12.80005.002) - pag 1 (brosura statia de incarcare+trusa) Trusa/Geanta pentru păstrare/depozitarea dispozitivului în funcție de complecția lamelelor solicitate da (03.90003.001))- pag 1 (brosura statia de incarcare+trusa)

Anexa nr. 9 Laringoscop adult pentru intubatii dificile ,
03.41140.521+03.42254.621+03.42254.631+03.42254.641, Kawe, Germania

<i>Specificarea tehnică deplină solicitată, Standarde de referință</i>	<i>Specificarea tehnică deplină oferita, Standarde de referință</i>
Laringoscop adult pentru intubatii dificile Cod 110620 Descriere Este un dispozitiv portabil, destinat pentru examinarea și vizualizarea laringelui. Efectuarea de laringoscopii de către medici ORL, secțiile primire urgente, reanimare, anestezie etc. Parametru Specificație Lamele laringoscop oțel inoxidabil mat da tip pacient adult iluminare fibră optică Lamele tip Flaplight da mărimea 2 da mărimea 3 da mărimea 4 da autoclavabile la 134°C, 5min. da ≥ 2000 ciluri de sterilizare da Maner laringoscop fabricat din metal cromat da fixarea rapidă a lamelelor da bec cu instalarea în mâner da diametru mâner standart: 28mm, ±2mm da acumulator reîncărcabil, cu autonomie de ≥ 3 ore da Bec LED, intensitatea luminei ≥ 2000 lux da lumină albă da Accesorii Stație de încărcare a laringoscopului fără a extrage bateriile de la priza de perete 220V, 50Hz da Acumulator reîncărcabil 1 buc. da Trusă trusă pentru păstrare/depozitarea dispozitivului în funcție de complecția lamelelor solicitate da	Laringoscop adult pentru intubatii dificile Cod 110620 Descriere Este un dispozitiv portabil, destinat pentru examinarea și vizualizarea laringelui. Efectuarea de laringoscopii de către medici ORL, secțiile primire urgente, reanimare, anestezie etc. Parametru Specificație Lamele laringoscop oțel inoxidabil mat da – pag 1, broșura Flaplight blades tip pacient adult- pag 1, broșura Flaplight blades iluminare fibră optică – da , pag 1, broșura Flaplight blades Lamele tip Flaplight da- pag 1, broșura Flaplight blades mărimea 2 da (03.42254.621) pag 1, broșura Flaplight blades mărimea 3 da (03.42254.631) – pag 1, broșura Flaplight blades mărimea 4 da (03.42254.641) – pag 1, broșura Flaplight blades autoclavabile la 134°, 5min. pag 1, broșura Flaplight blades - 2000 ciluri de sterilizare pag 1, broșura Flaplight blades Maner laringoscop fabricat din metal cromat – pag.73,77 fixarea rapidă a lamelelor – pag.73 bec cu instalarea în mâner – pag.73 diametru mâner standart: 28mm, – pag.77 acumulator reîncărcabil, cu autonomie de min. 3 ore -pag 77, scrisoare producator Bec LED, intensitatea luminei la distant de 35mm -18.000 lux – pag 77,73 3.5V - – pag.73,77 lumină albă – pag 73 Accesorii: Statie de incarcareb directa a laringoscopului fara scoaterea acumulatorului 220V, 50Hz (12.80005.002) - pag 1 (broșura statia de incarcare+trusa) Acumulator reîncărcabil 1 buc. Da (inclusa in set cu modelul de mner ofertat pag.77 Acumulator reîncărcabil 1 buc. da) Trusa/Geanta pentru păstrare/depozitarea dispozitivului în funcție de complecția lamelelor solicitate da (03.90003.001))- pag 1 (broșura statia de incarcare+trusa)

Anexa 32 Oftalmoscop, Piccolight E56 LED,ref.01.28561.231/231/261, Kawe, Germania

Specificarea tehnică deplină solicitată, Standarde de referință	Specificarea tehnică deplină oferita, Standarde de referință
Oftalmoscop direct Cod 170500 Descriere Oftalmoscop - dispozitiv pentru examinarea fundului de ochi Parametru Specificație Tip Portabil Diapazon focusare -20 - +20 D pasii de Dioptrii 1-10; 15; 20 Sistem iluminare LED 5 fante spot mare da spot mic da stea de fixatie optional jumătate de spot da filtru rosu optional filtru albastru optional filtru verde optional Alimentare Baterie reîncărcabilă da Încărcator de la retea 220V 50Hz da	Oftalmoscop direct Cod 170500 Descriere Oftalmoscop - dispozitiv pentru examinarea fundului de ochi Parametru Specificație Tip Portabil – da, broșura Diapazon focusare -20 - +20 D - da, broșura 18 pasi de Dioptrii : ±1;2;3;4;6;8;10;15;20 - broșura,fizic pe dispozitiv Sistem iluminare LED - da, broșura 6 fante spot mare - da, broșura spot mic - da, broșura stea de fixatie - da, broșura jumătate de spot - da, broșura filtru rosu optional filtru albastru optional filtru verde - da, broșura Alimentare Baterie reîncărcabilă da -2 buc /Panasonic Încărcator de la retea 220V 50Hz da/ Panasonic



Laryngoskope Laryngoscopes



Das große KaWe Qualitätsversprechen

Ob im OP oder bei einem Notfall-Einsatz, immer ist es ein Wettlauf gegen die Zeit. Deshalb muss jeder Handgriff sitzen, jeder muss wissen, was er zu tun hat. Und: Anästhesist und Notarzt brauchen Instrumente, auf die sie sich verlassen können. Instrumente, die für solche Einsätze gemacht sind. Laryngoskope von KaWe sind dafür die idealen Partner: modernste Technologie, höchster Qualitätsstandard – ob im LED-, Fiberoptik-, Konventionell- oder Einmal-Bereich – KaWe bietet weltweit mit das größte Laryngoskop-Sortiment!

Abgerundet wird das Programm durch unsere Ladestation KaWe MedCharge 4000 – international einsetzbar – für 2,5 V oder 3,5 V-Griffe. Neben unserem hohen Qualitäts-Niveau steht ein gutes Preis-/Leistungs-Verhältnis, verbunden mit Zuverlässigkeit und einem Optimum an Sicherheit!

The great KaWe quality guarantee

Whether during an operation or in an emergency, there is a race against time. In times like these, everything must run smoothly and everyone must know what needs to be done. Above all, anaesthesiologists and doctors need instruments that they can rely on – instruments that are made for critical times like these. KaWe laryngoscopes offer the ideal solution: the most modern technology, the highest-quality standard – be they LED, fibre optic, conventional or single-use models – KaWe offers one of the largest laryngoscope product lines worldwide!

Our new KaWe Med-Charge 4000 charging station – internationally usable – for 2.5 V or 3.5 V handles rounds out our product line. In addition to our high level of quality, we also offer an excellent cost/effectiveness ratio combined with reliability and optimum safety.

F.O. Griffe | F.O. handles

DETAILANSICHT | DETAILED VIEW

Im Mund- und Rachenraum herrschen extrem schlechte Lichtverhältnisse. Um diesem Umstand Rechnung zu tragen, hat KaWe durch weiterentwickelte Lichttechnik (LED – bis 70 % mehr Licht) und neueste F.O. Glasfaserbündel eine höhere Sicherheit für eine leichte Intubation geschaffen. Das leistungsstarke LED Licht (2,5 V oder 3,5 V) sitzt bei allen KaWe Fiber Optik-Laryngoskopen im Griff. Die bewährte Xenon-Beleuchtung ist nach wie vor erhältlich. Übrigens: Sie können die Xenon-Beleuchtung durch einfachen LED Lampenwechsel im Griff (ohne weitere Komponenten), updaten. Ein umfangreiches Sortiment an F.O.-Spateln (Macintosh, Miller, Foregger, KaWe FLAPLIGHT, TEPRO, KaWe MEGALIGHT, Economy, Polio) ermöglicht die Anpassung selbst an schwierige anatomische Verhältnisse. Die Macintosh-Spatel sind sowohl mit integrierter als auch mit auswechselbarer Fiber Optik erhältlich. Besonderen Wert legen unsere Techniker auf eine leichte Handhabung und garantieren ein schnelles Wechseln der Spatel. Alle Spateltypen sind aus Edelstahl, selbstverständlich kompatibel zu DIN ISO 7376 und die Mehrweg-Spatel im Autoklaven bei 134°C sterilisierbar.

In the mouth and throat, the lighting conditions are very poor. In order to accommodate for these conditions, KaWe has created a safe and easy intubation method using advanced light technology (LED – with up to 70 % more light) and the latest F.O. light guides. All KaWe fibre optic laryngoscopes have a powerful LED light (2.5 V or 3.5 V) in their handles. The tried and tested xenon light is still available as well. You can, by the way, update the xenon lamp in your handle simply by replacing it with an LED lamp (no other components are required). An extensive selection of F.O. blades from the fibre optic line (Macintosh, Miller, Foregger, KaWe FLAPLIGHT, TEPRO, KaWe MEGALIGHT, Economy, Polio) makes it possible to meet the needs of even very difficult anatomic conditions. Macintosh blades are available with integrated as well as with exchangeable fibre optics. Our technicians place a particular importance on easy handling and guarantee that the blades can be exchanged quickly. All blade types are made of stainless steel, are compliant with DIN ISO 7376 standards and the reusable blades can be sterilized in an autoclave at 134°C.

71



Ladebatterie oder Batteriebetrieb möglich

Ausnahme: LED 2,5 V

Rechargeable battery or battery operation possible

exception: LED 2.5 V

Metallgriff – Doppelfunktion

① mit Ladebatterie (Akku) = **Ladegriff**
für Ladestation KaWe MedCharge 4000

② mit Batterien = **Batteriegriff**

Metal handle – dual mode

① with rechargeable battery = **charging handle**
for KaWe MedCharge 4000 charging station

② with batteries = **battery handle**



F.O. GRIFF F.O. HANDLE

- 1 Spatelhaltervorrichtung
- 2 Lampe
- 3 Lampenhülse
- 4 Kontaktscheibe
- 5 Kontaktfedernstift
- 6 Batterie-/Ladegriff
aus Messing verchromt
(Economy-Griff aus Kunststoff)
- 7 Ladebatterie
- 8 Batterien
- 9 Metallkappe
- 10 Verschlusskappe

- 1 Blade holder
- 2 Bulb
- 3 Bulb housing
- 4 Contact disc
- 5 Contact spring pin
- 6 Battery/charging handle
made of chrome-plated brass
(Economy handle
made of plastic material)
- 7 Rechargeable battery
- 8 Batteries
- 9 Metal cap
- 10 Locking cap



F.O. Xenon

BATTERIE-/LADEGRIFFE | BATTERY/CHARGING HANDLES

Merkmale der Fiber Optik-Fasern:

- hoher Transmissionsgrad über den gesamten sichtbaren Wellenlängenbereich
- numerische Apertur 0,64
- hervorragende Abstrahlcharakteristik
- mehr als 4000 Sterilisations-Zyklen im Autoklaven bei 134°C
- min. 3500 / 5500 / 8000 Einzelfasern je Spateltyp sorgt für optimalen Lichtaustritt

Merkmale der Xenonlampe:

- Xenonlampe mit über 20 Stunden Lebensdauer
- Lampenschutzhülle aus Metall sorgt für längere Lebensdauer der Xenonlampe

Features of the fibre optic bundles:

- high transmission factor within the entire visible wavelength range
- numerical aperture 0.64
- excellent radiation properties
- more than 4000 sterilization cycles in the autoclave at 134°C
- 3500 / 5500 / 8000 single fibres minimum per blade type ensure optimal light emission

Features of the xenon lamp:

- xenon lamp with a service life of more than 20 hours
- metal protective lamp cap ensures that the xenon lamp has a longer service life

72

Mit Xenon-Beleuchtung

- alle Griffe sind kompatibel nach DIN ISO 7376
- Lampenhülse aus Metall, Vorteil: schnellere Entnahme der Xenon-Lampe für Sterilisationsvorgang
- leichtes Eigengewicht, da keine Kapsel und keine Innenhülse
- alle KaWe F.O. Xenon-Griffe 2,5 V (klein + mittel) haben eine Doppelfunktion
 - mit Batterien = Batteriegriff
 - mit Ladebatterie = Ladegriff für Ladestation KaWe MedCharge 4000
- sehr lange Lebensdauer der Ladebatterien 2,5 V + 3,5 V (NiMH)
- umweltschonend
- alle KaWe F.O. Xenon-Griffe 3,5 V (klein + mittel) können nur mit Ladebatterie in Verbindung mit KaWe MedCharge 4000 verwendet werden
- hohe Energiedichte der Li-Ion Ladebatterie 3,5 V

With xenon illumination

- all handles are compatible according to DIN ISO 7376
- metal light sockets, advantage: xenon-bulb can be removed very quickly to be sterilized
- light-weight (no casing or interior socket)
- all KaWe 2.5 V (small and medium) fiber optic xenon handles perform dual functions
 - with batteries = battery handle
 - with rechargeable battery = charging handle for KaWe MedCharge 4000 charging station
- very long rechargeable battery life 2.5 V + 3.5 V (NiMH)
- environmentally-friendly
- all KaWe 3.5 V (small + medium) fiber optic xenon handles can be used only with rechargeable battery and charged with the KaWe MedCharge 4000
- the 3.5 V lithium-ion rechargeable battery has a high energy density



F.O. LED Griffe | F.O. LED handles

LADEGRIFFE | CHARGING HANDLES



Mit LED-Beleuchtung

- alle Griffe sind kompatibel nach DIN ISO 7376
- Lampenhülse aus Metall, Vorteil: schnellere Entnahme der LED-Lampe für Sterilisationsvorgang
- leichtes Eigengewicht, da keine Kapsel und keine Innenhülse
- Alle KaWe F.O. LED Griffe 3,5 V (klein + mittel) können nur mit Ladebatterie in Verbindung mit KaWe MedCharge 4000 verwendet werden

With LED illumination

- all handles are compatible according to DIN ISO 7376
- metal light sockets, advantage: LED light can be removed very quickly to be sterilized
- light-weight (no casing or interior socket)
- all KaWe 3.5 V (small + medium) fibre optic LED handles can be used only with rechargeable battery and charged with the KaWe MedCharge 4000

73

LED-Lampe | LED bulb

Beleuchtungsstärke, Abstand 35 mm | illuminance, distance 35 mm

Farbtemperatur | colour temperature

Lebensdauer Lampe | lifetime of bulb

Lichtstrom | luminous flux

Garantie | guarantee



2,5 V

ca. | approx.

3.600 Lux

5.500 K

50.000 h

30 lm

5 Jahre | years



2,5 V

ca. | approx.

9.000 Lux

5.500 K

50.000 h

50 lm

5 Jahre | years



3,5 V

ca. | approx.

18.000 Lux

6.500 K

50.000 h

70 lm

5 Jahre | years

8000 Einzelfasern für optimale Lichttransmission
8000 single fibres for optimal light emission



F.O. Xenon – Batterie-/Ladegriffe | battery/charging handles

MIT XENON-BELEUCHTUNG | WITH XENON ILLUMINATION



2,5 V

F.O. XENON

2,5 V XENON

Batterie-/Ladegriffe | battery/charging handles

1	2,5 V Ø XL ☒	Batterie-/Ladegriff AA, klein 19 mm Xenon-Lampe Batterien: Typ AA (Mignon)	Battery/charging handle AA, small 19 mm xenon bulb batteries type AA	REF 03.41005.711
1a	2,5 V ⚡	Batterie-/Ladegriff AA, klein inkl. Ladebatterie	Battery/charging handle AA, small incl. rechargeable battery	REF 03.41105.711 REF 12.80110.712
2	2,5 V Ø XL ☒	Batterie-/Ladegriff C, mittel 28 mm Xenon-Lampe Batterien: Baby C	Battery/charging handle C, medium 28 mm xenon bulb batteries (C)	REF 03.41000.721
2a	2,5 V ⚡	Batterie-/Ladegriff C, mittel inkl. Ladebatterie	Battery/charging handle C, medium incl. rechargeable battery	REF 03.41100.721 REF 12.80110.722
3	2,5 V Ø XL ☒	Batteriegriff C, groß 32 mm Xenon-Lampe Batterien: Baby C	Battery handle C, large 32 mm xenon bulb batteries (C)	REF 03.41000.731
4	2,5 V Ø XL ☒	Batteriegriff AA, kurz 32 mm Xenon-Lampe Batterien: Mignon AA	Battery handle AA, short 32 mm xenon bulb batteries (AA)	REF 03.41000.741
5	2,5 V Ø XL ☒	Economy-Batteriegriff C, mittel 30 mm, grün Xenon-Lampe Batterien: Baby C	Economy battery handle C, medium 30 mm, green xenon bulb batteries (C)	REF 03.41001.721



2,5 V XENON

Leuchtmittel für KaWe F.O. Griffe | Illuminant for KaWe F.O. handles

XL	Xenon-Lampe VE = 6 Stück	xenon bulb PU = 6 items	REF 12.75141.003
----	-----------------------------	----------------------------	------------------

F.O. Xenon – Ladegriffe | charging handles

MIT XENON-BELEUCHTUNG | WITH XENON ILLUMINATION



75

3,5V

F.O.
XENON

3,5 V XENON

Ladegriffe | charging handles

6	3,5 V	Ladegriff AA, klein (NiMH)	charging handle AA, small (NiMH)	REF 03.41015.711
	Ø	19 mm	19 mm	
	XL	Xenon-Lampe	xenon bulb	
7	3,5 V	Ladegriff C, mittel (Li-Ion)	charging handle C, medium (Li-Ion)	REF 03.41010.521
	Ø	28 mm	28 mm	
	XL	Xenon-Lampe	xenon bulb	
8	3,5 V	Ladegriff C, mittel (NiMH)	charging handle C, medium (NiMH)	REF 03.41000.811
	Ø	28 mm	28 mm	
	XL	Xenon-Lampe	xenon bulb	
	EU	240 V, EU-Version	240 V, EU version	REF 12.80120.742
		3,5 V, Nickel-Metallhydrid (NiMH)	3,5 V, nickel-metal hydride (NiMH)	
		Vorteile Li-Ion-Ladebatterien:	Advantages of Li-Ion rechargeable batteries:	REF 12.80220.722
		- hohe Lebensdauer	- long life	
		- hohe Energiedichte	- high energy density	
		- kein Memory-Effekt	- no memory effect	
		- geringe Selbstentladung	- little self discharging	

3,5 V XENON

Griff aufladbar in der Steckdose | handle rechargeable in electric outlet

8	3,5 V	Ladegriff C, mittel	charging handle C, medium	REF 03.41000.811
	Ø	28 mm	28 mm	
	XL	Xenon-Lampe	xenon bulb	
	EU	240 V, EU-Version	240 V, EU version	REF 12.80120.742
		3,5 V, Nickel-Metallhydrid (NiMH)	3,5 V, nickel-metal hydride (NiMH)	



3,5 V XENON

Leuchtmittel für KaWe F.O. Griffe | Illuminant for KaWe F.O. handles

XL	Xenon-Lampe	xenon bulb	REF 12.75244.013
	VE = 6 Stück	PU = 6 items	

F.O. LED – Batteriegriffe | battery handles

MIT LED-BELEUCHTUNG | WITH LED ILLUMINATION

LED-Beleuchtung ist die optimale Voraussetzung für ein einfaches Intubieren. Die LED Leuchtmittel zeichnen sich durch eine exzellente Lichteffizienz und eine sehr hohe Lichttransmission aus. Überzeugen Sie sich selbst.

LED illumination is the optimal prerequisite for easy intubation. The LED illuminants feature excellent light efficiency and superb light transmission. Try them out for yourself!



2,5V LED		Batteriegriffe battery handles		
1	2,5 V Ø LED ✕	Batteriegriff AA, klein 19 mm LED standard Batterien (Mignon AA)	Battery handle AA, small 19 mm LED standard batteries (AA)	REF 03.41020.711
2	2,5 V Ø LED ✕	Batteriegriff C, mittel 28 mm LED standard Batterien (Baby C)	Battery handle C, medium 28 mm LED standard batteries (C)	REF 03.41020.721
3	2,5 V Ø LED ✕	Batteriegriff AA, kurz 32 mm LED standard Batterien (Mignon AA)	Battery handle AA, short 32 mm LED standard batteries (AA)	REF 03.41020.741
2,5V LED		Einmal-Batteriegriff Single-use battery handle		
4	2,5 V Ø LED ✕	Batteriegriff C, mittel Kunststoff, VE = 10 St. 30 mm LED standard Batterien (Baby C)	Battery handle C, medium plastic, PU = 10 pcs. 30 mm LED standard batteries (C)	REF 03.41022.721
2,5V LED		Leuchtmittel für KaWe F.O. Griffe Illuminant for KaWe F.O. handles		
	LED	LED standard, VE = 1 Stück	LED standard, PU = 1 items	REF 12.75154.003

Alle 2,5 V LED Batteriegriffe nicht aufladbar in Ladestation KaWe MedCharge 4000. Keine Anwendung mit Ladebatterie 2,5 V möglich.

The 2.5 V LED battery handles are not compatible with the KaWe MedCharge 4000 charging station. Cannot be used with 2.5 V rechargeable battery.

F.O. LED – Batterie-/Ladegriffe | battery/charging handles

MIT LED-BELEUCHTUNG | WITH LED ILLUMINATION



77

2,5V

F.O.
+LED
high power

2,5 V LEDhp

Batteriegriffe battery handles			
5	2,5 V Ø LEDhp ⊗	Batteriegriff AA, klein 19 mm LED high power Batterien (Mignon AA)	Battery handle AA, small 19 mm LED high power batteries (AA) REF 03.41030.711
6	2,5 V Ø LEDhp ⊗	Batteriegriff C, mittel 28 mm LED high power Batterien (Baby C)	Battery handle C, medium 28 mm LED high power batteries (C) REF 03.41030.721
7	2,5 V Ø LEDhp ⊗	Batteriegriff AA, kurz 32 mm LED high power Batterien (Mignon AA)	Battery handle AA, short 32 mm LED high power batteries (AA) REF 03.41030.741



2,5V LED

Leuchtmittel für KaWe F.O. Griffe Illuminant for KaWe F.O. handles			
LEDhp	LED high power, VE = 1 Stück	LED high power, PU = 1 items	REF 12.75151.003

3,5V

F.O.
+LED
high power

3,5 V LEDhp

Ladegriffe charging handles			
8	3,5 V Ø LEDhp ⚡	Ladegriff AA, klein (NiMH) 19 mm LED high power inkl. NiMH Ladebatterie 3,5 V	charging handle AA, small (NiMH) 19 mm LED high power incl. 3.5 V NiMH rechargeable battery REF 03.41145.711 REF 12.80120.712
9	3,5 V Ø LEDhp ⚡	Ladegriff C, mittel (Li-Ion) 28 mm LED high power inkl. Li-Ion Ladebatterie 3,5 V	charging handle C, medium (Li-Ion) 28 mm LED high power incl. 3.5 V Li-ion rechargeable battery REF 03.41140.521 REF 12.80220.722



3,5V LED

Leuchtmittel für KaWe F.O. Griffe Illuminant for KaWe F.O. handles			
LEDhp	LED high power, VE = 1 Stück	LED high power, PU = 1 items	REF 12.75251.003

F.O. Spatel | F.O. blades

FÜR F.O. GRIFFE | FOR F.O. HANDLES



78



1 (»80)

KaWe MEGALIGHT Macintosh F.O.

integrierte Fiber Optik

integrated fibre optic illumination

Größen

sizes

0, 1, 2, 3, 4, 5

Lichtleiter

light guide

3 x 7 mm



2 (»81)

Macintosh F.O.

auswechselbare Fiber Optik

replaceable fibre optic illumination

Größen

sizes

0, 1, 2, 3, 4, 5

Lichtleiter

light guide

Ø 4 mm



3 (»82)

TEPRO Macintosh F.O.

auswechselbare Fiber Optik

replaceable fibre optic illumination

Größen

sizes

2, 3, 4

Lichtleiter

light guide

Ø 4 mm



4 (»83)

KaWe FLAPLIGHT F.O.

auswechselbare Fiber Optik

replaceable fibre optic illumination

Größen

sizes

2, 3, 4

Lichtleiter

light guide

Ø 4 mm



5 (»83)

KaWe FLAPLIGHT MEGALIGHT

integrierte Fiber Optik

integrated fibre optic illumination

Größen

sizes

2, 3, 4

Lichtleiter

light guide

3 x 7 mm



6 (»84)

KaWe MEGALIGHT Miller F.O.

integrierte Fiber Optik

integrated fibre optic illumination

Größen

sizes

00, 0, 1, 2, 3, 4

Lichtleiter

light guide

Ø 3 mm



7 (»85)

Miller F.O.

auswechselbare Fiber Optik

replaceable fibre optic illumination

Größen

sizes

00, 0, 1, 2, 3, 4

Lichtleiter

light guide

Ø 4 mm



8 (»86)

Foregger F.O.

auswechselbare Fiber Optik

replaceable fibre optic illumination

Größen

sizes

0, 1, 2, 3, 4

Lichtleiter

light guide

Ø 4 mm



9 (»86)

Polio Macintosh F.O.

auswechselbare Fiber Optik

replaceable fibre optic illumination

Größen

sizes

3, 4

Lichtleiter

light guide

Ø 4 mm



10 (»87)

Economy Macintosh F.O.

nicht auswechselbare

non-replaceable

Fiber Optik

fibre optic illumination

Größen

sizes

0, 1, 2, 3, 4, 5

Lichtleiter

light guide

Ø 3 mm



11 (»88)

Economy Miller F.O.

nicht auswechselbare

non-replaceable

Fiber Optik

fibre optic illumination

Größen

sizes

00, 0, 1, 2, 3, 4

Lichtleiter

light guide

Ø 3 mm

Einmal-Spatel | Disposable blades

INTEGRIERTER ACRYLLICHTLEITER | INTEGRATED ACRYLIC LIGHT GUIDE



12 (»89)

Einmal-Spatel | disposable blades Macintosh

Edelstahl, unsteril	stainless steel, non-sterile
Größen	sizes
Lichtleiter	light guide



0, 1, 2, 3, 4
Ø 5 mm



13 (»90)

Einmal-Spatel | disposable blades Miller

Edelstahl, unsteril	stainless steel, non-sterile
Größen	sizes
Lichtleiter	light guide



00, 0, 1, 2, 3, 4
Ø 5 mm



14 (»91)

Einmal-Spatel | disposable blades Macintosh

Kunststoff, unsteril	plastic, non-sterile
Größen	sizes
Lichtleiter ca.	light guide approx.



2, 3, 4
Ø 5,4 - 5,7 mm



15 (»91)

Einmal-Spatel | disposable blades Miller

Kunststoff, unsteril	plastic, non-sterile
Größen	sizes
Lichtleiter ca.	light guide approx.



0, 1, 2, 3
Ø 4,9 - 5,4 mm

79

F.O. SPATEL | F.O. BLADES



KaWe FLAPLIGHT
MEGALIGHT
KaWe MEGALIGHT
Macintosh F.O.



KaWe MEGALIGHT
Miller F.O.



Macintosh F.O. | Miller F.O. |
Foregger F.O. |
TEPRO Macintosh F.O. | Polio
Macintosh F.O. |
KaWe Flaplight



Economy Macintosh F.O.
Economy Miller F.O.

F.O. EINMAL-SPATEL | F.O. DISPOSABLE BLADES



Einmal-Spatel, Metall
Disposable blades, metal



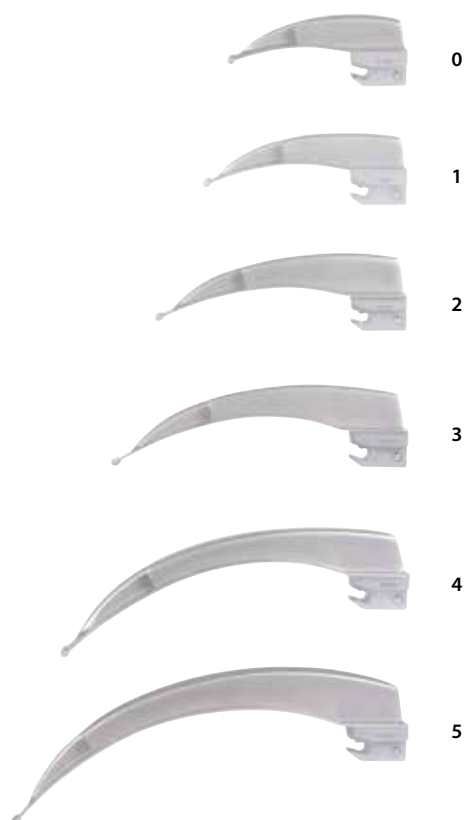
Einmal-Spatel, Kunststoff
Disposable blades, plastic

KaWe MEGALIGHT Macintosh F.O.



Macintosh Spatel mit integrierter Fiber Optik
Macintosh blades with **integrated** fibre optics

- Edelstahl matt – verhindert Rückreflexion
 - mit integrierter Fiber Optik
 - keine Schmutznischen – einfache Reinigung
 - sehr große Fiber Optik – Querschnitt (3,0 x 7,0 mm)
min. 6500 Einzelfasern für optimalen Lichtaustritt
 - autoklavierbar bis 134°C – für ca. 2000 Zyklen
 - kompatibel nach DIN ISO 7376
 - wartungsfrei
- matte stainless steel – prevents back reflection
 - with integrated fibre optics
 - no dirt-collecting recesses (easy to clean)
 - very large fibre optics – cross section (3.0 x 7.0 mm)
6500 single fibres minimum for optimal light emission
 - can be treated in the autoclave up to 134°C – approx. 2000 times
 - compatible according to DIN ISO 7376
 - maintenance-free



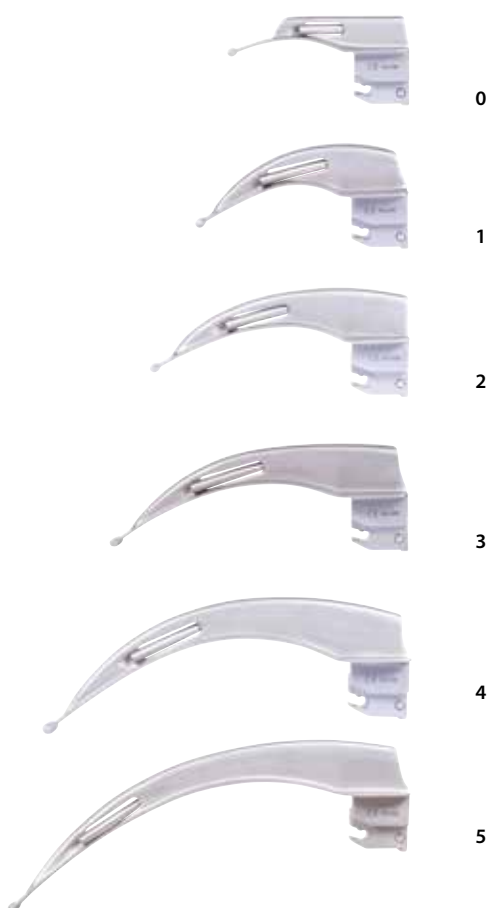
	Größe Size	a x b (mm)
REF 03.42244.601	0	82 x 14
REF 03.42244.611	1	93 x 14
REF 03.42244.621	2	115 x 17
REF 03.42244.631	3	135 x 18
REF 03.42244.641	4	155 x 18
REF 03.42244.651	5	176 x 20

Macintosh F.O.



Spatel mit **auswechselbarer** Fiber Optik Blades with **replaceable** fibre optics

- Edelstahl matt – verhindert Rückreflexion
 - auswechselbare Lichtleiter
 - leichte Reinigung
 - umweltfreundlich und zugleich wirtschaftlich
 - Fiberoptik Ø 4 mm, min. 5500 Einzelfasern
 - autoklavierbar bis 134°C – für ca. 2000 Zyklen
 - kompatibel nach DIN ISO 7376
- matte stainless steel – prevents back reflection
 - replaceable light guide
 - easy to clean
 - environmentally-friendly and cost-effective
 - fibre optic illumination Ø 4 mm, 5500 single fibres minimum
 - can be treated in autoclave up to 134°C – approx. 2000 times
 - compatible according to DIN ISO 7376



	Größe Size	a x b (mm)	Ersatzlichtleiter F.O. Spare light guide F.O.
REF 03.42013.601	0	80 x 13	REF 03.49013.601
REF 03.42013.611	1	92 x 20	REF 03.49013.611
REF 03.42013.621	2	112 x 19	REF 03.49013.621
REF 03.42013.631	3	130 x 22	REF 03.49013.631
REF 03.42013.641	4	155 x 25	REF 03.49013.641
REF 03.42013.651	5	175 x 23	REF 03.49013.651



Macintosh F.O. / TEPRO F.O. / Miller F.O. / Foregger F.O. / Polio F.O.

Einfaches Wechseln des F.O. Lichtleiters durch Lösen der Schraube
Fibre-optic light guide easily replaced by loosening the fastening screw

KaWe FLAPLIGHT F.O. Macintosh blade

REF 03.42053.621

REF 03.42053.631

REF 03.42053.641

Add to inquiry list



Macintosh blades with replaceable fibre optics

- The movable blade tip facilitates lifting of the epiglottis and enables a good visibility of the intubation process even in the case of difficult anatomic conditions. An improved visibility and a lower lever action reduce the risk of injury of the larynx and of the teeth. The fibre optic illumination cannot be replaced by the customers themselves. The blades must therefore be sent to KaWe.
- can be bent up to 60°
- mat stainless steel – prevents back reflection
- replaceable light guide
- easy to clean
- environmentally friendly and cost-effective
- fibre optic illumination Ø 4 mm, 5500 single fibres minimum
- can be treated in autoclave at up to 134°C – approx. 2000 times
- in accordance with DIN ISO 7376

KaWe MedCharge 4000 charging station

REF 12.80005.002



KaWe MedCharge 4000 is the charging station for the KaWe EUROLIGHT, KaWe COMBILIGHT, and the laryngoscope product lines metal handles in small (AA) and medium (C) models, with the exception of the Economy, LED 2.5 V and plug-in charging handles. The operation time of a medium-sized rechargeable batteries is approximately 3 hours, whereas the smaller models last approx. 2 hours. This is however, dependent on the type of bulb used.

Description

- charging station
- for charging handles 2.5 V / 3.5 V
- intelligent electronics control
- with universal power plug
ALL in ONE: EU 240 V, GB 240 V, US 110 V
- 2 adapter sleeves for (AA) handles
- incl. wall-mounted holder

Technical data

- input voltage: 100V – 240V +/- 10%, 50 – 60 Hz
- max. power: 1.2 A
- efficiency factor: 90 – 93 %
- chargeable capacity: min. 250 mAh, max. 4500 mAh
- input voltage charging station: 9 VDC +/- 10 %
- output voltage in stand-by: < 9 VDC
- rated output voltage: 2x 3.6 VDC
- rated charging current: 2x 250 mA +/- 10 %
- charge end power: 10 – 30 mA for Li-Ion
- electric strength: 4 kV
- protection class: II
- operating temperature: 0° C – +40° C
- storage temperature: -25° C – +70° C

Emergency bag, for max. 4 blades + 1 handle

REF 03.90003.001

color: blue

approx. L 19 x W 11 x H 6.5 cm





**Confirmation of the minimum achievable operating time REF 12.80220.722
(Li-Ion secondary charging battery)**

KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG (*KaWe*) hereby confirms that the secondary charging batteries "Type C, 3.5V, Lithium-Ion (*Li-Ion*), medium" (REF 12.80220.722) achieve a minimum operating time of 3 hours with all compatible *KaWe* laryngoscope handles and the illuminants compatible with these handles.

This applies under the restriction that the rechargeable batteries are in technically perfect condition and are used correctly. Please follow the instructions in the corresponding instructions for use.

There is generally no warranty claim on *KaWe* charging batteries.

Asperg, 26-Oct-2021

Gero Nowak

Gero Nowak
M. Eng.
Entwicklung / Development

KaWe PICCOLIGHT®

PRODUKTSERIE | PRODUCT LINE

KaWe PICCOLIGHT® E56

Merkmale:

- direkte Ophthalmoskopie
- mit sechs Blenden für vielseitige ophthalmologische Untersuchungen
- Blendenrad mit 18 Korrektions-Linsen von +20 bis -20 Dioptrien
- asphärische Präzisionsoptik

Features:

- direct ophthalmoscopy
- with six apertures for all types of ophthalmoscopic examinations
- aperture selection dial with 18 correction lenses from +20 to -20 dioptres
- aspherical precision optics



35

KaWe PICCOLIGHT® E56 / US

- Batteriegriff (AA)
- 2,5 V Xenon/Halogen-Lampe
- mit Korrektionslinsenrad
- stufenweise von +20 bis -20 Dioptrien
- asphärische Präzisionsoptik
- in Stofftasche
- Batterien: 2 Mignon 1,5 V (Typ AA) ☒
- 6 Blenden (US - Blaufilter)

- battery handle (AA)
- 2.5 V xenon/halogen bulb
- with lens correction dial
- incremental steps from +/- 20 dioptres
- aspherical precision optics
- in cloth bag
- batteries: 2 Mignon, 1.5 V (type AA) ☒
- 6 apertures (US - blue filter)



US

6 Blenden | 6 apertures

3	E56 2,5 V XH US night	REF 01.23566.021
	E56 2,5 V XH US sky	REF 01.23566.231
	E56 2,5 V XH US stone	REF 01.23566.261
	Leuchtmittel illuminant	REF 12.75132.003



LED

KaWe PICCOLIGHT® E56 LED

- Batteriegriff (AA)
- 2,5 V LED-Lampe
- mit Korrektionslinsenrad
- stufenweise von +20 bis -20 Dioptrien
- asphärische Präzisionsoptik
- in Stofftasche
- Batterien: 2 Mignon 1,5 V (Typ AA) ☒
- 6 Blenden (EU - Grünfilter)

- battery handle (AA)
- 2.5 V LED bulb
- with lens correction dial
- incremental steps from +/- 20 dioptres
- aspherical precision optics
- in cloth bag
- batteries: 2 Mignon, 1.5 V (type AA) ☒
- 6 apertures (EU - green filter)



EU

6 Blenden | 6 apertures

4	E56 2,5 V LED EU night	REF 01.28561.021
	E56 2,5 V LED EU sky	REF 01.28561.231
	E56 2,5 V LED EU stone	REF 01.28561.261
	Leuchtmittel illuminant	REF 12.75155.003

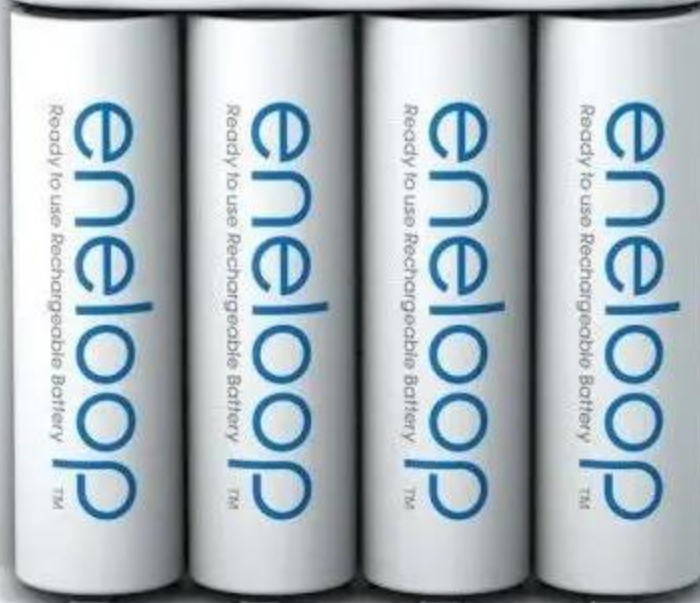


Panasonic

BQ-CC17

ADVANCED

Ni-MH



CHARGE

Anexa nr. 1
La Procedurile administrative pentru notificarea
dispozitivelor medicale care dețin marcajul CE

**Către Agenția Medicamentului
și Dispozitivelor Medicale**

NOTIFICARE
pentru înregistrarea dispozitivelor medicale în Registrul de stat
al dispozitivelor medicale
nr. 01 din 02.06.2023

Solicitantul „GBG-MLD” SRL, cu sediul în mun. Chișinău, str. Albisoara 64/2, tel./fax: 022 54 73 73, e-mail office@gbg.md, solicit respectuos înregistrarea în Registrul de stat al dispozitivelor medicale a următoarelor categorii și tipuri de dispozitive medicale ale producătorului **KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG (KaWe)**, pentru introducerea și punerea la dispoziție pe piață a următoarelor produse, conform Anexei nr. 1.

Se anexează următoarele acte:

Notificarea pentru înregistrarea dispozitivelor medicale;

Declarația pe proprie răspundere;

Declarația de conformitate;

Scrisoarea de Autorizare;

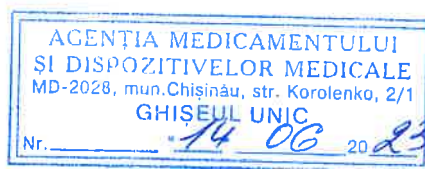
Data 02.06.2023

Semnătura



Tabelul de recepționare a notificării
(se completează de către Agenție în momentul depunerii notificării de către
solicitant)

Comentarii cu privire la acceptul/refuzul recepționării notificării, inclusiv motivul refuzului	Accept
Data/nr. de ordine atribuit notificării de către Agenție (în cazul acceptării recepționării)	Nr. 6783 din 14.06.2023
Numele, prenumele, funcția persoanei responsabile de recepționarea dosarului	Egan Ivan, Gărgășiner
Semnătura persoanei responsabile	



Către Agenția Medicamentului
și Dispozitivelor Medicale

NOTIFICARE
pentru înregistrarea dispozitivelor medicale în Registrul de stat
al dispozitivelor medicale
nr. 01 din 02.06.2023

Solicitantul „GBG-MLD” SRL, cu sediul în mun. Chișinău, str. Albisoara 64/2, tel./fax: 022 54 73 73, e-mail office@gbg.md, solicit respectuos înregistrarea în Registrul de stat al dispozitivelor medicale a următoarelor categorii și tipuri de dispozitive medicale ale producătorului **KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG (KaWe)**, pentru introducerea și punerea la dispoziție pe piață a următoarelor produse, conform Anexei nr. 1.

Se anexează următoarele acte:

Notificarea pentru înregistrarea dispozitivelor medicale;

Declarația pe proprie răspundere;

Declarația de conformitate;

Scrisoarea de Autorizare;

Data

02.06.2023

Semnătura



Tabelul de recepționare a notificării
(se completează de către Agenție în momentul depunerii notificării de către
solicitant)

Comentarii cu privire la acceptul/refuzul recepționării notificării, inclusiv motivul refuzului	
Data/nr. de ordine atribuit notificării de către Agenție (în cazul acceptării recepționării)	
Numele, prenumele, funcția persoanei responsabile de recepționarea dosarului	
Semnătura persoanei responsabile	

Către Agenția Medicamentului
și Dispozitivelor Medicale

NOTIFICARE
pentru înregistrarea dispozitivelor medicale în Registrul de stat
al dispozitivelor medicale
nr. 01 din 02.06.2023

Solicitantul „GBG-MLD” SRL, cu sediul în mun. Chișinău, str. Albisoara 64/2, tel./fax: 022 54 73 73, e-mail office@gbg.md, solicit respectuos înregistrarea în Registrul de stat al dispozitivelor medicale a următoarelor categorii și tipuri de dispozitive medicale ale producătorului **KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG (KaWe)**., pentru introducerea și punerea la dispoziție pe piață a următoarelor produse, conform Anexei nr. 1.

Se anexează următoarele acte:

Notificarea pentru înregistrarea dispozitivelor medicale;

Declarația pe proprie răspundere;

Declarația de conformitate;

Scrisoarea de Autorizare;

Data 02.06.2023

Semnătura



Tabelul de recepționare a notificării
(se completează de către Agenție în momentul depunerii notificării de către
solicitant)

Comentarii cu privire la acceptul/refuzul recepționării notificării, inclusiv motivul refuzului	
Data/nr. de ordine atribuit notificării de către Agenție (în cazul acceptării recepționării)	
Numele, prenumele, funcția persoanei responsabile de recepționarea dosarului	
Semnătura persoanei responsabile	

DECLARAȚIE PE PROPRIE RĂSPUNDERE

Solicitant: „GBG-MLD” SRL, cu sediul în mun. Chișinău, str. Albisoara 64/2,
declar pe proprie răspundere, cunoscând prevederile art. 352¹, Codul Penal al Republicii Moldova cu
privire la falsul în declarații, că documentele și datele furnizate pentru înregistrarea dispozitivelor
producătorului **KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG (KaWe)**., pentru introducerea și punerea la
dispoziție pe piață a următoarelor produse, conform Anexei nr. 1.

Sunt autentice și corespund realității.

Cristina GUȚU, Șef Secție „GBG-MLD” SRL

Semnătura _____

Data _____



KIRCHNER & WILHELM
GmbH + Co. KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg, Germany
www.kawemed.com
info@kawemed.de

Zentrale / Headquarters
Fon +49 (0)7141 / 68 188 - 0
Fax +49 (0)7141 / 68 188 - 11
Verkauf / Sales Department
Fon +49 (0)7141 / 68 188 - 44
Fax +49 (0)7141 / 68 188 - 55

kompetenz in medizintechnik
weltweit
seit 1890



KIRCHNER & WILHELM GmbH+Co. KG · Postfach 11 18 · 71673 Asperg · Germany

To: Medicines and Medical Devices Agency

We, **KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG (KaWe)**, having a registered office at Eberhardstraße 56, 71679 Asperg / Germany, assign "**GBG-MLD**" SRL, having a registered office at Str. Albisoara 64/2, Chisinau MD -2005, Moldova, as **Authorized representative** in correspondence with the conditions of LAW No. 102 from 09.06.2017 regarding medical devices.

We declare that the company mentioned above is authorized to register, notify, renew or modify the registration of medical devices on the territory of the Republic of Moldova.

Place: Asperg

Date: 06.12.2022

KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Germany

Signed: _____

Regina Kirchner-Gottschalk, Managing Director



KIRCHNER & WILHELM GmbH + Co. KG
Amtsgericht Stuttgart HRA 202237
Persönlich haftender Gesellschafter: Kirchner Verwaltungs GmbH
Amtsgericht Stuttgart HRB 203363
Geschäftsführerin: Regina Kirchner-Gottschalk

POSTANSCHRIFT:
Postfach 11 18
71673 Asperg - Deutschland

SITZ DER GESELLSCHAFT: Asperg

USt-IdNr.: DE 146132614
WEEE-Reg.-Nr.: DE 63702395

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Leuchte, Untersuchung**
Lights, examination

Zweckbestimmung /
Intended use: Untersuchungsleuchte zum beleuchten des Arbeitsfeldes/ Patienten mit
einem schattenfreien, "kalten" Hochleistungslicht.

Examination light for illuminating the work area/patient with a shadow-free,
"cold" high-power light.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe10SK
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338



Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Leuchte, Untersuchung

List of devices accompanying the declaration of conformity
Lights, examination

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
10.11010.002	MASTERLIGHT HL	MASTERLIGHT HL
✓ 10.11020.002	MASTERLIGHT LED	MASTERLIGHT LED
✓ 10.12010.002	MASTERLIGHT HL, ohne fahrbares Stativ	MASTERLIGHT HL, w / o mobile stand
10.12020.002	MASTERLIGHT LED, ohne fahrbares Stativ	MASTERLIGHT LED, w / o mobile stand
10.71011.002	MASTERLIGHT LED 1000	MASTERLIGHT LED 1000
10.71016.002	MASTERLIGHT LED 2000	MASTERLIGHT LED 2000
10.71021.002	MASTERLIGHT LED 3000	MASTERLIGHT LED 3000
10.71021.102	MASTERLIGHT LED 3000F	MASTERLIGHT LED 3000F
✓ 10.71030.002	MASTERLIGHT Untersuchungs- leuchte HL, 50W	MASTERLIGHT examination lamp HL, 50W
10.71031.002	MASTERLIGHT LED 4000	MASTERLIGHT LED 4000
10.71031.102	MASTERLIGHT LED 4000F	MASTERLIGHT LED 4000F



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Leuchte, sonstige**
Light, other

Zweckbestimmung /
Intended use: Diagnostikinstrument zur Ausleuchtung der zu untersuchenden Stelle z. B.
Mundhöhle, Hautoberfläche.

Diagnostic instrument for illuminating the area to be examined, e.g. oral
cavity, skin surface.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1202Z7
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-06-29

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Leuchte, sonstige

List of devices accompanying the declaration of conformity
Light, other

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
12.05100.071	Diagnostikleuchte, weiß Metall, mit Druckknopf , VE = 5 St.	diagnostic lamp, white, metal with push-button, PU = 5 pcs.
12.05302.021	KaWe DIALIGHT XL Diagnostik- leuchte, 2,5 V, night	KaWe DIALIGHT XL diagnostic lamp, 2.5V, night
12.05401.014	Cliplight Diagnostikleuchte LED, inkl. Batterien, rot	Cliplightdiagnostic lamp LED, incl. batteries, red
12.05401.024	Cliplight Diagnostikleuchte LED, inkl. Batterien, schwarz	Cliplightdiagnostic lamp LED, incl. batteries, black
12.05401.054	Cliplight Diagnostikleuchte LED, inkl. Batterien, gelb	Cliplightdiagnostic lamp LED, incl. batteries, yellow
12.05401.094	Cliplight Diagnostikleuchte LED, inkl. Batterien, lila	Cliplightdiagnostic lamp LED, incl. batteries, violet
12.05401.234	Cliplight Diagnostikleuchte LED, inkl. Batterien, blau	Cliplightdiagnostic lamp LED, incl. batteries, blue
12.05401.264	Cliplight Diagnostikleuchte LED, inkl. Batterien, grau	Cliplightdiagnostic lamp LED, incl. batteries, grey
12.05411.004	Cliplight Diagnostikleuchte LED, inkl. Batterien, SET	Cliplightdiagnostic lamp LED, incl. batteries, SET
12.05501.021	DIALIGHT LED Diagnostikleuchte	DIALIGHT LED diagnostic lamp
12.05601.012	med.lux Pen, rot	med.lux Pen, red
12.05601.022	med.lux Pen, schwarz	med.lux Pen, black
12.05601.032	med.lux Pen, blau	med.lux Pen, blue
12.05601.042	med.lux Pen, grün	med.lux Pen, green
12.05601.092	med.lux Pen, lila	med.lux Pen, violet
12.05601.162	med.lux Pen, silber	med.lux Pen, silver



S-24664

Diagnostikleuchte, weiß
Metall, mit Druckknopf , VE = 1 St.

diagnostic lamp, white, metal
with push-button, PU = 1 pcs.



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **DERMATOSKOP**
Dermatoscopes

Zweckbestimmung /
Intended use: Diagnostikinstrument für die optische Untersuchung (nichtinvasiv) der
oberflächlichen Hautstrukturen.

Diagnostic instrument for optical examination (non-invasive) of superficial
skin structures.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe0103YV
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-11-15

R. Lidner

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
DERMATOSKOP

List of devices accompanying the declaration of conformity
Dermatoscopes

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
01.31130.001	EUROLIGHT D30 Dermatoskop, 2,5 V in Tasche	EUROLIGHT D30 dermatoscope, 2,5 V in bag
01.31630.811	EUROLIGHT D30 LED standard Dermatoskop mit Ladestecker	EUROLIGHT D30 LED standard dermatoscope with charging
01.33100.021	PICCOLIGHT D, Dermatoskop 2,5 V, night in Stofftasche	PICCOLIGHT D, Dermatoscope 2,5 V, night in cloth bag
01.99020.002	KaWe Derma-Gel 250 ml Dermatoskop-Gel, VE = 5 St.	KaWe Derma-Gel 250 ml Dermatoscope gel, PU = 5 items
12.80110.722	Ladebatterie, mittel Nickel- Metallhydrid	Rechargeable battery medium nickel metal hydride
12.80120.742	Akku kurz 3,5 V, allein	Accu short 3.5 V, alone



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Spiegel, laryngeal**
Mirrors Laryngeal

Zweckbestimmung /
Intended use: Zur instrumentellen Inspektion des Kehlkopfes (indirekte Laryngoskopie).

For instrumental inspection of the larynx (indirect laryngoscopy).

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.

Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.

The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1105Z8
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Lidner

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Spiegel, laryngeal

List of devices accompanying the declaration of conformity
Mirrors Laryngeal

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
11.30100.081	Kehlkopfspiegel Gr. 0 8 mm Durchmesser	Larynx mirror size 00, Ø8 mm
11.30100.101	Kehlkopfspiegel Gr. 0 10 mm Durchmesser	Larynx mirror size 0, Ø 10 mm
11.30100.121	Kehlkopfspiegel Gr. 1 12 mm Durchmesser	Larynx mirror size 1, Ø12 mm
11.30100.141	Kehlkopfspiegel Gr. 2 14 mm Durchmesser	Larynx mirror size 2, Ø14 mm
11.30100.161	Kehlkopfspiegel Gr. 3 16 mm Durchmesser	Larynx mirror size 3, Ø16 mm
11.30100.181	Kehlkopfspiegel Gr. 4 18 mm Durchmesser	Larynx mirror size 4, Ø 18 mm
11.30100.201	Kehlkopfspiegel Gr. 5 20 mm Durchmesser	Larynx mirror size 5, Ø 20 mm
11.30100.221	Kehlkopfspiegel Gr. 6 22 mm Durchmesser	Larynx mirror size 6, Ø 22 mm
11.30100.241	Kehlkopfspiegel Gr. 7 24 mm Durchmesser	Larynx mirror size 7, Ø 24 mm
11.30100.261	Kehlkopfspiegel Gr. 8 26 mm Durchmesser	Larynx mirror size 8, Ø 26 mm
11.30100.281	Kehlkopfspiegel Gr. 9 28 mm Durchmesser	Larynx mirror size 9, Ø 28 mm
11.30100.301	Kehlkopfspiegel Gr. 10 30 mm Durchmesser	Larynx mirror size 10, Ø 30mm



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Spekulum, vaginal**
Specula, Vaginal

Zweckbestimmung /
Intended use: Medizinisches Instrument für die gynäkologische Untersuchung der Scheide
und des Muttermunds.

Medical instrument for gynecological examination of the vagina and cervix.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.

Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.

The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1104Z6
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Lidner

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Spekulum, vaginal

List of devices accompanying the declaration of conformity
Specula, Vaginal

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
11.40100.001	Scheidenspekulum Cusco für Jungfrauen, Edelstahl	Vaginal specula, Cusco-virgin model, stainless steel
11.40110.001	Scheidenspekulum Cusco Standard Gr. 1, Edelstahl	Vaginal specula, Cusco-standard no. 1, stainless steel
11.40120.001	Scheidenspekulum Cusco Standard Gr. 2, Edelstahl	Vaginal specula, Cusco-standard no. 2, stainless steel
11.40130.001	Scheidenspekulum Cusco Standard Gr. 3, Edelstahl	Vaginal specula, Cusco-standard no. 3, stainless steel
11.40210.001	Scheidenspekulum Cusco Schweizer Mod.Gr. 1, Edelstahl	Vaginal specula, Cusco Swiss model no.1, stainless steel
11.40220.001	Scheidenspekulum Cusco Schweizer Mod.Gr. 2, Edelstahl	Vaginal specula, Cusco Swiss model no.2, stainless steel
11.40230.001	Scheidenspekulum Cusco Schweizer Mod.Gr. 3, Edelstahl	Vaginal specula Cusco Swiss model no.3, stainless steel



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Batterieladegerät**
Battery Charger

Zweckbestimmung /
Intended use: Ladestation zur Ladung von KaWe Ladegriffen des Typs „2,5 V“ und „3,5 V“
mit NiMH- oder Li-Ion-Ladebatterie.

Charging station for charging KaWe charging handles of type "2.5 V" and "3.5 V" with NiMH or Li-Ion charging battery.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1204ZB
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Lidner

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Batterieladegerät

List of devices accompanying the declaration of conformity
Battery Charger

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
12.80005.002	MedCharge 4000 Ladestation kpl. mit Netzteil	MedCharge 4000 battery charger compl. with mains adaptor



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Stimmgabel**
Tuning forks

Zweckbestimmung /
Intended use: Medizinische Stimmgabeln für z. B. Gehör- & Sensibilitätsprüfungen mittels Schallleitung.

Medical tuning forks for e.g. hearing & sensitivity testing using sound conduction.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.

Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.

The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe08SY
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338



Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.

This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

List of devices accompanying the declaration of conformity

Tuning forks

work without

work without

work without

08.15012.101	Stimmgabel mit Dämpfer c128	Tuning fork with dampers c128
08.15025.001	Stimmgabel ohne Dämpfer c1 256	Tuning fork without dampers c1 256
08.15051.001	Stimmgabel ohne Dämpfer c2 512	Tuning fork without dampers c2 512
08.15102.001	Stimmgabel ohne Dämpfer c3 1024	Tuning fork without dampers c3 1024
08.15204.001	Stimmgabel ohne Dämpfer c4 2048	Tuning fork without dampers c4 2048
08.15409.001	Stimmgabel ohne Dämpfer c5 4096	Tuning fork without dampers c5 4096
08.24001.001	Stimmgabel-Set aus Aluminium 5 Stück	Tuning fork set made of alu- minium, 5 pcs



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Otoskop/Ophthalmoskop-Wandstation**
Wall mounted diagnostic set

Zweckbestimmung /
Intended use: Wandstation zur Spannungsversorgung für KaWe Otoskopköpfe &
Ophthalmoskopköpfe mit 3,5 V Lampen.

Wall station for power supply for KaWe otoscope heads & ophthalmoscope heads with 3.5 V lamps.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe02SL
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Otoskop/Ophthalmoskop-Wandstation

List of devices accompanying the declaration of conformity
Wall mounted diagnostic set

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
02.81000.002	MedCenter 5000 Wandstation, Grundmodul, 1 Griff	MedCenter 5000 wall mounted Set, basic module, 1 handle
02.81001.002	MedCenter 5000 Wandstation, Grund-/+ Ausbaumodul	MedCenter 5000 wall mounted Set,basic-/+ up-grading module
02.84000.002	MedCenter 5000 Wandstation, Ausbaumodul	MedCenter 5000 wall mounted set, upgrad. module
02.84001.002	MedCenter 5000 Wandstation, Ohrtrichtermodul	MedCenter 5000 wall mounted set, ear funnels module
02.85010.002	MedCenter 5000 Wandstation Set C/E56	MedCenter 5000 wall mounted Set C/E56
02.85020.002	MedCenter 5000 Wandstation Set F.O./E56, US	MedCenter 5000 wall mounted Set F.O./E56, US
02.85021.002	MedCenter 5000 Wandstation Set F.O./E56, EU	MedCenter 5000 wall mounted Set F.O./E56, EU
02.85030.002	MedCenter 5000 Wandstation Set F.O./E25	MedCenter 5000 wall mounted Set F.O./E25



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Tisch, Untersuchung/Behandlung**
Table, diagnostic/examination

Zweckbestimmung /
Intended use: Untersuchungs-, Ruhe- und Behandlungsliege zum Einsatz in medizinisch
genutzten Räumen.

Examination, resting and treatment couch for use in medically used rooms.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe090226
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26


R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Tisch, Untersuchung/Behandlung

List of devices accompanying the declaration of conformity
Table, diagnostic/examination

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
09.49110.022	Untersuchungs-/Praxisliege, schwarz, neue Version	Examination couch, black, new version
09.49110.032	Untersuchungs-/Praxisliege, blau, neue Version	Examination couch, blue, new version
09.49110.062	Untersuchungs-/Praxisliege, grau, neue Version	Examination couch, grey, new version



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family:

Staubinde, Gurt
Tourniquets, Strap

Zweckbestimmung /
Intended use:

Zum Stauen des venösen Blutflusses für die venöse Blutabnahme.

To staunch venous blood flow for venous blood sampling.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
- Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
- The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI:
Single Registration No. (SRN):

4030155KaWe120329
DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Dokument:
Staubinde, Gurt

Rev.
05

Erstellt am./von:
2022-01-26 / SL

Gepprüft am./von:
2022-01-26 / RK

Seite
1

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Staubinde, Gurt

List of devices accompanying the declaration of conformity
Tourniquets, Strap

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
12.10110.031	KaWe-Venenstauer "easy clic" blau/weiß + Multifunktionsclip	KaWe-tourniquet "easy clic" blue/white with quick



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Spritze, Ohr**
Syringe, Ear

Zweckbestimmung /
Intended use: HNO-Spritze zum Spülen des äußeren und mittleren Gehörgangs.

ENT-syringe for irrigation of the external and middle ear canal.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
- Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
- The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1101YY
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Spritze, Ohr

List of devices accompanying the declaration of conformity
Syringe, Ear

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
11.05105.002	Ganzmetallspritzen mit 2 Kanülen, 50 ccm	All-metalsyringe, with 2 cannulae, 50 ccm
11.05110.002	Ganzmetallspritze mit 2 Kanülen, 100 ccm	All-metalsyringe with 2 cannulae, 100 ccm
11.05115.002	Ganzmetallspritze mit 2 Kanülen, 150 ccm	All-metalsyringe with 2 cannulae, 150 ccm
11.05901.001	Wundkanüle konisch mit Gewinde M6, aus Metall	Wound cannula, conical, with thread M6, of metal
11.05902.001	Klistierkanüle oliv mit Gewinde M6, aus Metall	Enema cannula, olive-shaped, with thread M6, of metal
11.05903.001	Metallschutzschild mit Ansatz	Protective shield of metal with connection



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **STIRNLEUCHTE**
Headlights

Zweckbestimmung /
Intended use: Beleuchtungsmittel für ärztliche Untersuchungen, dazu bestimmt während
der Anwendung auf dem Kopf getragen zu werden.

Illuminator for medical examinations, intended to be worn on the head during
use.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1201Z5
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338



Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
STIRNLEUCHTE

List of devices accompanying the declaration of conformity
Headlights

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
12.89310.112	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 1, EU	Head lampHiLight LED H-800 Set 1, EU
12.89310.122	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 1, GB	Head lampHiLight LED H-800 Set 1, GB
12.89310.132	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 1, US	Head lampHiLight LED H-800 Set 1, US
12.89311.212	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 2, EU	Head lampHiLight LED H-800 Set 2, EU
12.89311.222	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 2, GB	Head lampHiLight LED H-800 Set 2, GB
12.89311.232	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 2, US	Head lampHiLight LED H-800 Set 2, US
12.89312.312	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 3, EU	Head lampHiLight LED H-800 Set 3, EU
12.89312.322	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 3, GB	Head lampHiLight LED H-800 Set 3, GB
12.89312.332	Kopfleuchte HiLight LED H-800 Set 3, US	Head lampHiLight LED H-800 Set 3, US



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Otoskope**
Otoscopy

Zweckbestimmung /
Intended use: Diagnostikinstrument für die medizinischen Untersuchung des äußeren Gehörgangs bis zum Trommelfell. Für Sets gilt zusätzlich die Konformitätserklärung "Ophthalmoskop, direkt".
Diagnostic instrument for medical examination of the external auditory canal up to the eardrum. For sets, the declaration of conformity "Ophthalmoscopes, direct" also applies.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe0101YR
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-12-15

R. Liden

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte

Otoskope

List of devices accompanying the declaration of conformity

Otosopes

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
01.11110.001	EUROLIGHT C10 Otoskop mit Schraubverschluss	EUROLIGHT C10 otoscope with screw closure system
01.11130.001	EUROLIGHT C30 Otoskop mit Clic-Verschluss	EUROLIGHT C30 otoscope with clic-closure system
01.11330.001	EUROLIGHT F.O.30 Otoskop mit autom. Clic-Verschluss 2,5 V	EUROLIGHT F.O.30 otoscope with autom. clic-system, 2,5 V
01.11430.101	EUROLIGHT F.O.30 Otoskop inkl.Ladebatt. Lilon (C)	EUROLIGHT F.O.30 otoscope incl. charg. battery Lilon(C)
01.11430.811	EUROLIGHT F.O.30 Otoskop mit Ladestecker 240V+Akku 3,5V	EUROLIGHT F.O.30 otoscope with charg.plug 240V+accu 3.5V
01.11530.002	EUROLIGHT F.O.30 LED standard Otoskop, 2,5 V	EUROLIGHT F.O.30 LED standard otoscope,2.5 V
01.11534.001	EUROLIGHT C30 OP LED standard Otoskop, 2,5 V	EUROLIGHT C30 OP LED standard otoscope,2.5 V
01.11830.101	EUROLIGHT F.O.30 LED high power Otoskop, 3,5 V	EUROLIGHT F.O.30 LED high power otoscope, 3.5V
01.12110.001	COMBILIGHT C10 Otoskop mit Kunststoffkopf, 2,5 V	COMBILIGHT C10 otoscope with plastic head, 2,5 V
01.12330.001	COMBILIGHT F.O. 30 Otoskop, 2,5 V	COMBILIGHT F.O.30 otoscope,2,5 V
01.12430.101	COMBILIGHT F.O.30 Otoskop inkl. Ladebatterie Lilon (C)	COMBILIGHT F.O.30 otoscope incl. charg. battery Lilon (C)
01.12430.811	COMBILIGHT F.O.30 Otoskop mit Ladestecker 240V+Akku 3,5V	COMBILIGHT F.O.30 otoscope with charg.plug 240V+accu 3.5V
01.12530.002	COMBILIGHT F.O.30 LED standard Otoskop, 2,5 V	COMBILIGHT F.O.30LED standard otoscope, 2.5 V
01.12830.101	COMBILIGHT F.O.30 LED high power Otoskop, 3,5 V	COMBILIGHT F.O.30 LED high power otoscope, 3.5V
01.13100.021	PICCOLIGHT C Otoskop, night mit Ohrtrichtern, Stofftasche	PICCOLIGHT C otoscope, night with ear funnels, cloth bag
01.13100.232	PICCOLIGHT C Otoskop, sky mit Ohrtrichtern, Stofftasche	PICCOLIGHT C otoscope, sky with ear funnels, cloth bag

01.13100.262	PICCOLIGHT C Otoskop, stone mit Ohrtrichtern, Stofftasche	PICCOLIGHT C otoscope, stone with ear funnels, cloth bag
01.13500.021	PICCOLIGHT F.O. LED standard, Otoskop, night,	PICCOLIGHT F.O. LED standard, otoscope,night,
01.13500.232	PICCOLIGHT F.O. LED standard, Otoskop, sky,	PICCOLIGHT F.O. LED standard, otoscope,sky,
01.13500.262	PICCOLIGHT F.O. LED standard, Otoskop, stone,	PICCOLIGHT F.O. LED standard, otoscope,stone,
01.73320.021	Otoskop-Kopf, XL, allein, night, zu PICCOLIGHT C, 3,5V	Otoscope head, XL, only, night, for PICCOLIGHT C, 3.5V
01.73550.021	Otoskop-Kopf, allein, night zu PICCOLIGHT F.O.LED high	Otoscope head, only, night to PICCOLIGHT F.O.LEDhigh
01.78501.001	Balladapter aus Metall für PICCOLIGHT und COMBILIGHT	Metal ball adapter for PICCOLIGHT and COMBILIGHT
01.78502.001	Ball für pneumatischen Test	Otoscope ball for pneumatic
02.01000.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10 Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10 otoscope
02.01008.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 Ophthalmoskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 ophthalmoscope and otoscope
02.01104.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 Ophthalmoskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 ophthalmoscope and otoscope
02.11001.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E10 Ophthalmoskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E10 ophthalmoscope and otoscope
02.11002.001	EUROLIGHT C10/E10 SET Ophthalmoskop und Otoskop	EUROLIGHTC10/E10 SET ophthalmoscope and otoscope
02.15008.003	KaWe EUROLIGHT PRO-SET LED Ophthalmoskop und Otoskop	KaWe EUROLIGHT PRO-SET LED ophthalmoscope and otoscope
02.18004.002	EUROLIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	EUROLIGHTF.O.30 LED/E36 SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V
02.23004.001	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalmoskop und Otoskop,2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalmoscope+otoscope, 2.5 V
02.23014.002	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU)SET+ Ophthalmoskop und Otoskop,2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU)SET+ ophthalmoscope+otoscope, 2.5 V
02.24004.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V
02.24005.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V

02.25004.002	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalmoskop und Otoskop,2,5V	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalmoscope+otoscope, 2.5 V
02.28014.002	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V
02.31001.021	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop C, night	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope C,night
02.31001.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop C, sky	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope C,sky
02.31001.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop C, stone	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope C,stone
02.33001.021	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop F.O., night	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope F.O., night
02.33001.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop F.O., sky	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope F.O., sky
02.33001.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop F.O., stone	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope F.O., stone
02.33404.022	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O.,night, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otosc. F.O., night, EU
02.33404.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., sky, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., sky, EU
02.33404.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., stone,EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., stone, EU
02.33405.022	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., night, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., night, US
02.33405.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., sky, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., sky, US
02.33405.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., stone, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., stone, US
02.37405.021	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, night	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, night
02.37405.231	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, sky	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, sky
02.37405.261	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, stone	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, stone
12.80110.722	Ladebatterie, mittel Nickel- Metallhydrid	Rechargeable battery medium nickel metal hydride
12.80120.742	Akku kurz 3,5 V, allein	Accu short 3.5 V, alone



12.80220.722

Ladebatterie, mittel, Lithium-Ion, 3,5 V (C), (Lilon)

Rechargeable battery, medium
Lithium-Ion, 3.5 V (C),(Lilon)

S-27101

EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set
2,5 V

EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set
2,5 V



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Perkussionshammer**
Percussors

Zweckbestimmung /
Intended use: Diagnostikinstrument zur Perkussion (das ärztliche Abklopfen).

Diagnostic instrument for percussion (the medical tapping).

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.

Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.

The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe07SW
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Perkussionshammer

List of devices accompanying the declaration of conformity
Percussors

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
07.05100.001	Reflex-Perkussions-Hammer n. Babinsky umschraubbar	Reflex and percussion hammer according to Babinsky
07.05300.001	Reflexhammer nach Babinsky mit elastischem Stiel	Reflex hammer according to Babinsky, with elastic shaft
07.10324.001	Reflexhammer nach Rossier 24 cm lang	Reflex hammer according to Rossier, length 24 cm
07.10336.001	Reflexhammer nach Rossier, 36 cm lang	Reflex hammer according to Rossier, length 36 cm
07.15204.021	Colorflex-Reflexhammer, groß schwarz	Reflex hammer Colorflex, large black
07.15204.031	Colorflex-Reflexhammer, groß blau	Reflex hammer Colorflex, large blue
07.15204.262	Colorflex-Reflexhammer, groß grau	Reflex hammer Colorflex, large grey
07.25130.001	Kombinationshammer Varioflex nach Fassbender	Combination hammer Varioflex according to Fassbender
07.35102.001	Reflexhammer nach Trömner, Original-Modell	Reflex hammer according to Troemner, original model
07.35201.001	Reflexhammer nach Trömner leicht	Reflex hammer according to Troemner, light
07.35222.001	Trömner-Reflexhammer mit schwarzem Kunststoffgriff	Reflex hammer according to Troemner with plastic shaft
07.35231.001	Reflexhammer nach Trömner, leicht, inkl. Nadel	Reflex hammer acc. to Troemner light, with needle
07.35232.001	Reflexhammer nach Trömner schwer	Reflex hammer according to Troemner, heavy
07.40232.001	Witroe-Reflexhammer mit Pinsel und Nadel	Witroe Reflex hammer with brush and needle
07.45130.001	Neurologischer Hammer nach Buck	Neurological hammer acc. to Buck
07.45230.001	Neurologischer Hammer nach Buck mit Kunststoff-Griff	Neurological hammer according to Buck with plastic shaft



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Infusionshalter**
Intravenous hangers

Zweckbestimmung /
Intended use: Zur Verabreichung von Schwerkraftinfusionen (Infusionsflaschen/ –beutel) im
klinischen Bereich und im Heimbereich (Pflege- & Altenheime etc.).

For the administration of gravity infusions (infusion bottles/ bags) in the
clinical area and in the home area (nursing homes, etc.).

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.

Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.

The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe090124
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-10-13

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Infusionshalter

List of devices accompanying the declaration of conformity
Intravenous hangers

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
09.11005.002	Infusionsständer, 5-Fuß Edelstahl	Infusion stand, 5-foot, stainlesssteel
09.11010.002	Infusionsständer, 5-Fuß Edelstahl, schwere Ausführung,	Infusion stand, stainless steel, 5-foot, heavy version
09.91012.001	Tropfglas, Teile Nr. 12, für alle KaWe Infusionsständer	Drop glass, no. 12 to all KaWe infusion stands
09.91111.001	Kunststoffhalterung für Tropf- glas, Teile Nr. 11	Plastic mount for IV bottle, no. 11 to infusion stand
09.91210.021	Standard-Sicherheitshaken, Teile Nr. 10	Standard safety hook, no. 10 for all infusion stand



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Pinzette**
Tweezer

Zweckbestimmung /
Intended use: Pinzette für die Anwendung an Mensch & Tier zur Entfernung von Zecken.

Tweezers for use on humans & animals to remove ticks.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
- Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
- The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1102Z2
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.



Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Pinzette

List of devices accompanying the declaration of conformity
Tweezer

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
11.10001.002	Zecken-Fix, Pinzette	Tick-Fix, tweezers



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Schere, Verband**
Scissors, bandage

Zweckbestimmung /
Intended use: Zum Schneiden von Verbandstoffen und Durchtrennen von Kleidungsstücken.
For cutting bandages and cutting through garments.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1103 Z4
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-01-26


R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Schere, Verband

List of devices accompanying the declaration of conformity
Scissors, bandage

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
11.15010.011	Allzweck-Verband-Schere, groß rot	Universalscissors, large, red
11.15010.021	Allzweck-Verband-Schere, groß schwarz	Universalscissors, large, black
11.15010.031	Allzweck-Verband-Schere, groß blau	Universalscissors, large, blue
11.15010.051	Allzweck-Verband-Schere, groß gelb	Universalscissors, large, yellow



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Spekulum, Ohr**
Specula, ear

Zweckbestimmung /
Intended use: Zubehör für die Otoskope von KaWe. Ermöglichen als Aufsatz die
medizinische Untersuchung des äußeren Gehörgangs bis zum Trommelfell.

Accessories for KaWe otoscopes. Enable medical examination of the external
auditory canal up to the eardrum as an attachment.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe0101YR
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-01-26



R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President



Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte

Spekulum, Ohr

List of devices accompanying the declaration of conformity

Specula, ear

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
01.71111.002	Ohrtrichter, klein, schwarz, Ø 2,5 mm, VE = 1000 St.	Ear funnel, black, small Ø 2,5 mm, PU = 1000 pcs.
01.71112.001	Ohrtrichter, klein, schwarz, 2,5 mm Ø, 100 St. weise verp.	Ear funnel, black, small Ø 2,5 mm, in units of 100 pcs.
01.71121.002	Ohrtrichter, groß, schwarz, Ø 4,0 mm, VE = 1000 St.	Ear funnel, black, large Ø 4,0 mm, PU = 1000 pcs.
01.71122.001	Ohrtrichter, groß, schwarz, Ø 4,0 mm, 100 St. weise verp.	Ear funnel, black, large Ø 4,0 mm, in units of 100 pcs.
01.71211.002	Ohrtrichter, klein, grau Ø 2,5 mm, VE = 1000 St.	Ear funnel, grey, small, Ø 2,5 mm, PU = 1000 pcs.
01.71212.001	Ohrtrichter, klein, grau, Ø 2,5 mm, 10 x 100 St. im Polybeutel	Ear funnel, grey, small Ø 2,5 mm, 10 x 100 pcs. in polybag
01.71212.002	Ohrtrichter, klein, grau, Ø 2,5 mm, 10 x 100 St. im Karton	Ear funnel, small, grey, Ø 2,5 mm, 10 x 100 pcs. in carton
01.71221.002	Ohrtrichter groß, grau, Ø 4,0 mm, VE = 1000 St.	Ear funnel, grey, large, Ø 4,0 mm, PU = 1000 pcs.
01.71222.001	Ohrtrichter, groß, grau, Ø 4,0 mm, 10 x 100 St. im Polybeutel	Ear funnel, grey, large Ø 4,0 mm, 10x100 pcs. in polybag
01.71222.002	Ohrtrichter, groß, grau, Ø 4,0 mm, 10 x 100 St. im Karton	Ear funnel, large, grey, Ø 4,0 mm, 10 x 100 pcs. in carton
01.72101.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, SET, Ø 2,5, 3,5, 4,5 mm,	Ear funnel-SET, Ø 2,5, 3,5, 4,5 mm, PU= 3 pcs.
01.72102.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 2,5 mm, VE = 3 Stück	Ear funnel, Ø 2,5 mm PU = 3 pcs.
01.72103.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 3,5 mm, VE = 3 Stück	Ear funnel, Ø 3,5 mm PU = 3 pcs.
01.72104.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 4,5 mm, VE = 3 Stück	Ear funnel, Ø 4,5 mm PU = 3 pcs.
01.72106.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, SET Ø 2,5/3,5/4,5/5,5/9,0 mm	Ear funnels, reusable, SET Ø 2,5/3,5/4,5/5,5/9,0 mm
01.72210.001	Ohrtrichter Set Ø 2,0/2,5/3,0/4,0/5,0 mm	Reusable ear funnels Set Ø 2,0/2,5/3,0/4,0/5,0 mm



01.72212.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 2,5 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 2,5 mm, 10 pcs.
01.72213.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 4,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 4,0 mm, 10 pcs.
01.72214.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 2,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 2,0 mm, 10 pcs.
01.72215.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 3,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 3,0 mm, 10 pcs.
01.72216.001	Ohrtrichter, wiederverwendbar, Ø 5,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 5,0 mm, 10 pcs.



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Ophthalmoskop, direkt**
Ophthalmoscopes, direct

Zweckbestimmung /
Intended use: Diagnostikinstrument für die optische Untersuchung des Augenhintergrundes mittels direkter Ophthalmoskopie. Für Sets gilt zusätzlich die Konformitätserklärung "Otoskope".
Diagnostic instrument for optical examination of the fundus of the eye by direct ophthalmoscopy. For sets, the declaration of conformity "Otosopes" also applies.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe0102YT
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-12-15

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Ophthalmoskop, direkt

List of devices accompanying the declaration of conformity
Ophthalmoscopes, direct

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
01.21100.001	EUROLIGHT E10, 2,5V Ophthalmoskop mit Schraubgewinde	EUROLIGHT E10, 2.5V ophthalmoscope with screw thread
01.21155.001	EUROLIGHT E15, 2,5V Ophthalmoskop mit Schraubgewinde	EUROLIGHT E15, 2.5V ophthalmoscope with screw thread
01.21300.001	EUROLIGHT E30, 2,5V Ophthalmoskop mit Clic-Verschluss	EUROLIGHT E30, 2.5V ophthalmoscope with clic-closure
01.21361.001	EUROLIGHT E36, 2,5V Ophthalmoskop, EU-Version	EUROLIGHT E36, 2.5V ophthalmoscope, EU-version
01.21366.001	EUROLIGHT E36, 2,5V Ophthalmoskop, USA-Version	EUROLIGHT E36, 2.5V ophthalmoscope, USA-version
01.23500.021	PICCOLIGHT E50, 2,5V Ophthalmoskop, night, in Stofftasche	PICCOLIGHT E50, 2.5V Ophthalmoscope, night, in cloth bag
01.23500.231	PICCOLIGHT E50, 2,5V Ophthalmoskop, sky, in Stofftasche	PICCOLIGHT E50, 2.5V Ophthalmoscope, sky, in cloth bag
01.23500.261	PICCOLIGHT E50, 2,5V Ophthalmoskop, stone, in Stofftasche	PICCOLIGHT E50, 2.5V Ophthalmoscope, stone, in cloth bag
01.23555.231	PICCOLIGHT E55, 2,5V Ophthalmoskop, sky, 5 Blenden	PICCOLIGHT E55, 2.5V Ophthalmoscope, sky, 5 diaphragms
01.23561.021	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalmoskop, night, Grünfilter,	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophthalmoscope, night, green filter
01.23561.231	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalmoskop, sky, Grünfilter,	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophthalmoscope, sky, green filter
01.23561.261	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalmoskop, stone, Grünfilter,	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophthalmoscope, stone, green filter
01.23566.021	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalmoskop, night, Blaufilter,	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophthalmoscope, night, blue filter
01.23566.231	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalmoskop, sky, Blaufilter,	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophthalmoscope, sky, blue filter
01.23566.261	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalmoskop, stone, Blaufilter,	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophthalmoscope, stone, blue filter
01.24355.002	EUROLIGHT E35, 2,5V Ophthalmoskop, LED	EUROLIGHT E35, 2.5V ophthalmoscope, LED

01.24361.001	EUROLIGHT E36, 2,5V Ophthal- moskop, EU-Version, LED	EUROLIGHT E36, 2.5V ophthal- moscope, EU-version, LED
01.25361.101	EUROLIGHT E36, 3,5V Ophthal- moskop, inkl. Lilon Ladebatterie	EUROLIGHT E36, 3.5V ophthal- moscope, incl. Lilon charge battery
01.25361.811	EUROLIGHT E36, 3,5 V Ophthal- moskop mit Ladestecker 240V	EUROLIGHT E36, 3.5V ophthal- moscope with charg.plug 240V
01.28561.021	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthal- moskop, night, Grünfilter, LED	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophtha- moscope,night,greenfilter,LED
01.28561.231	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthal- moskop, sky, Grünfilter, LED	PICCOLIGHT E56, 2.5V Ophtha- moscope, sky,green filter,LED
01.28561.261	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthal- moskop, stone, Grünfilter, LED	PICCOLIGHT E56,2.5V Ophthamo- scope, stone,green filter,LED
01.85255.021	EUROLIGHT E25, HL, Ophthal- moskop Kopf, allein, schwarz,	EUROLIGHT E25, HL,Ophthal- moscope head, only,black,
01.87561.021	Piccolight E56, HL,EU Ophthal- moskop Kopf, allein, night,	Piccolight E56, HL,EU Ophthal- moscope head, only,night,
01.87566.021	Piccolight E56, HL,US Ophthal- moskop Kopf, allein, night,	Piccolight E56, HL,US Ophthal- moscope head, only,night,
02.01008.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 Ophthalmoskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 ophthalmoscope and otoscope
02.01104.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 Ophthalmoskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 ophthalmoscope and otoscope
02.11001.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E10 Ophthalmoskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E10 ophthalmoscope and otoscope
02.11002.001	EUROLIGHT C10/E10 SET Ophthalmoskop und Otoskop	EUROLIGHTC10/E10 SET ophthalmoscope and otoscope
02.15008.003	KaWe EUROLIGHT PRO SET LED Ophthalmoskop und Otoskop	KaWe EUROLIGHT PRO SET LED ophthalmoscope and otoscope
02.18004.002	EUROLIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	EUROLIGHTF.O.30 LED/E36 SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V
02.23004.001	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalmoskop und Otoskop,2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalmoscope+otoscope, 2.5 V
02.23014.002	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU)SET+ Ophthalmoskop und Otoskop,2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU)SET+ ophthalmoscope+otoscope, 2.5 V
02.24004.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V
02.24005.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V

02.25004.002	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalmoskop und Otoskop,2,5V	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalmoscope+otoscope, 2.5 V
02.28014.002	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalmoskop und Otoskop,3,5V	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalmoscope+otoscope, 3.5 V
02.31001.021	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop C, night	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope C,night
02.31001.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop C, sky	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope C,sky
02.31001.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop C, stone	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope C,stone
02.33001.021	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop F.O., night	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope F.O., night
02.33001.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop F.O., sky	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope F.O., sky
02.33001.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E50 und Otoskop F.O., stone	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E50 and otoscope F.O., stone
02.33404.022	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., night, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., night, EU
02.33404.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., sky, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., sky, EU
02.33404.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., stone, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., stone, EU
02.33405.022	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., night, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., night, US
02.33405.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., sky, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., sky, US
02.33405.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Otoskop F.O., stone, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., stone, US
02.37405.021	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, night	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, night
02.37405.231	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, sky	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, sky
02.37405.261	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, stone	PICCOLIGHT SET F.O./E56 LED, stone
12.80110.722	Ladebatterie, mittel Nickel- Metallhydrid	Rechargeable battery medium nickel metal hydride
12.80120.742	Akku kurz 3,5 V, allein	Accu short 3.5 V, alone

12.80220.722	Ladebatterie, mittel, Lithium-Ion, 3,5 V (C), (Lilon)	Rechargeable battery, medium Lithium-Ion, 3.5 V (C),(Lilon)
S-27101	EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set 2,5 V	EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set 2,5 V



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Lupe, Operation**
Magnifiers Operating

Zweckbestimmung /
Intended use: Zubehör zur KaWe-Kopfleuchte für eine vergrößerte Betrachtung des
Untersuchungsfeldes.

Accessory to the KaWe headlamp for a magnified view of the examination field.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe1201Z5
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-01-26

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Lupe, Operation

List of devices accompanying the declaration of conformity
Magnifiers Operating

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
12.89342.342	Binokularlupe 2,5 x 340 mm für LED-Kopfleuchte	Binocularmagnifying glasses 2.5 x 340mm for LEDHead lamp
12.89342.422	Binokularlupe 2,5 x 420 mm für LED-Kopfleuchte	Binocularmagnifying glasses 2.5 x 420mm for LEDHead lamp
12.89343.342	Binokularlupe 3,5 x 340 mm für LED-Kopfleuchte	Binocularmagnifying glasses 3.5 x 340mm for LEDHead lamp
12.89343.422	Binokularlupe 3,5 x 420 mm für LED-Kopfleuchte	Binocularmagnifying glasses 3.5 x 420mm for LEDHead lamp



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Laryngoskop, starr**
Laryngoscopes, rigid

Zweckbestimmung /
Intended use: Für die direkte Einsichtnahme bzw. Inspektion des Kehlkopfes (Larynx) bei der Intubation.

For direct viewing or inspection of the larynx during intubation.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.
Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.
- die oben genannte Produktfamilie mit allen Komponenten den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) und der Richtlinie 2014/30/EU (EMV) sowie den zutreffenden Umsetzungen in nationale Gesetze entspricht.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.
The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.
- the product family named above with all components complies with the relevant provisions of Directive 2011/65/EU (RoHS) and Directive 2014/30/EU (EMC) as well as the applicable implementations in national laws.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe03SN
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338

Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-10-13

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte

Laryngoskop, starr

List of devices accompanying the declaration of conformity

Laryngoscopes, rigid

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
03.11000.711	WL-Batterie-/Ladegriff, klein, 2,5 V	WL battery-/recharging handle, small, 2.5 V
03.11000.721	WL-Batterie-/Ladegriff, mittel, 2,5 V	WL battery-/recharging handle, medium, 2.5 V
03.11000.731	WL-Batteriegriff, groß, 2,5 V	WL battery handle, large, 2.5V
03.11001.721	WL-Economy-Batteriegriff blau, mittel, 2,5 V	WL Economy battery handle blue medium, 2.5 V
03.11002.721	WL Einmal-Batteriegriff Kunststoff, mittel, 2,5 V,	WL Single-use battery handle, plastic, medium, 2.5 V
03.12010.602	WL-Macintosh Spatel, Gr. 0	WL Macintosh blade,no. 0
03.12010.612	WL-Macintosh Spatel, Gr. 1	WL Macintosh blade,no. 1
03.12010.622	WL-Macintosh Spatel, Gr. 2	WL Macintosh blade,no. 2
03.12010.632	WL-Macintosh Spatel, Gr. 3	WL Macintosh blade,no. 3
03.12010.642	WL-Macintosh Spatel, Gr. 4	WL Macintosh blade,no. 4
03.12010.652	WL-Macintosh Spatel Gr. 5	WL Macintosh blade,no. 5
03.12011.602	WL-Economy Macintosh Spatel, Gr. 0, Sockel blau	WL Economy Macintosh blade, no. 0, socle blue
03.12011.612	WL-Economy Macintosh Spatel, Gr. 1, Sockel blau	WL Economy Macintosh blade, no. 1, socle blue
03.12011.622	WL-Economy Macintosh Spatel, Gr. 2, Sockel blau	WL Economy Macintosh blade, no. 2, socle blue
03.12011.632	WL-Economy Macintosh Spatel, Gr. 3, Sockel blau	WL Economy Macintosh blade, no. 3, socle blue
03.12011.642	WL-Economy Macintosh Spatel, Gr. 4, Sockel blau	WL Economy Macintosh blade, no. 4, socle blue

03.12011.652	WL-Economy Macintosh Spatel, Gr. 5, Sockel blau	WL Economy Macintosh blade, no. 5, socle blue
03.12020.592	WL-Miller Spatel, Gr. 00	WL Millerblade, no. 00
03.12020.602	WL-Miller Spatel, Gr. 0	WL Millerblade, no. 0
03.12020.612	WL-Miller Spatel, Gr. 1	WL Millerblade, no. 1
03.12020.622	WL-Miller Spatel, Gr. 2	WL Millerblade, no. 2
03.12020.632	WL-Miller Spatel, Gr. 3	WL Millerblade, no. 3
03.12020.642	WL-Miller Spatel, Gr. 4	WL Millerblade, no. 4
03.12021.592	WL-Economy Miller Spatel, Gr. 00, Sockel blau	WL Economy Miller blade, no. 00, socle blue
03.12021.602	WL-Economy Miller Spatel, Gr. 0, Sockel blau	WL Economy Miller blade, no. 0, socle blue
03.12021.612	WL-Economy Miller Spatel, Gr. 1, Sockel blau	WL Economy Miller blade, no. 1, socle blue
03.12021.622	WL-Economy Miller Spatel, Gr. 2, Sockel blau	WL Economy Miller blade, no. 2, socle blue
03.12021.632	WL-Economy Miller Spatel, Gr. 3, Sockel blau	WL Economy Miller blade, no. 3, socle blue
03.12021.642	WL-Economy Miller Spatel, Gr. 4, Sockel blau	WL Economy Miller blade, no. 4, socle blue
03.12030.602	WL-Foregger Spatel, Gr. 0	WL Foregger blade, no. 0
03.12030.612	WL-Foregger Spatel, Gr. 1	WL Foregger blade, no. 1
03.12030.622	WL-Foregger Spatel, Gr. 2	WL Foregger blade no. 2
03.12030.632	WL-Foregger Spatel, Gr. 3	WL Foregger blade, no. 3
03.12030.642	WL-Foregger Spatel, Gr. 4	WL Foregger blade, no. 4
03.12050.622	WL-FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Gr. 2	WL FLAPLIGHT Macintosh blade, no. 2

03.12050.632	WL-FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Gr. 3	WL FLAPLIGHT Macintosh blade, no. 3
03.12050.642	WL-FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Gr. 4	WL FLAPLIGHT Macintosh blade, no. 4
03.12060.632	WL Polio Macintosh Spatel, Gr. 3	WL Polio Macintosh blade, no. 3
03.12060.642	WL Polio Macintosh Spatel, Gr. 4	WL Polio Macintosh blade, no. 4
03.14010.602	WL-LED Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 0, unsteril	WL LED disposable Macintosh blade metal no. 0, non sterile
03.14010.612	WL-LED Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 1, unsteril	WL LED disposable Macintosh blade metal no. 1, non sterile
03.14010.622	WL-LED Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 2, unsteril	WL LED disposable Macintosh blade metal no. 2, non sterile
03.14010.632	WL-LED Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 3, unsteril	WL LED disposable Macintosh blade metal no. 3, non sterile
03.14010.642	WL-LED Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 4, unsteril	WL LED disposable Macintosh blade metal no. 4, non sterile
03.14020.592	WL-LED Einmal Miller Spatel Metall Gr. 00, unsteril	WL LED disposable Miller blade metal no.00, non sterile
03.14020.602	WL-LED Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 0, unsteril	WL LED disposable Miller blade metal no. 0, non sterile
03.14020.612	WL-LED Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 1, unsteril	WL LED disposable Miller blade metal no. 1, non sterile
03.14020.622	WL-LED Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 2, unsteril	WL LED disposable Miller blade metal no. 2, non sterile
03.14020.632	WL-LED Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 3, unsteril	WL LED disposable Miller blade metal no. 3, non sterile
03.14020.642	WL-LED Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 4, unsteril	WL LED disposable Miller blade metal no. 4, non sterile
03.41000.721	F.O.-Batterie-/Ladegriff, mittel, 2,5 V	F.O. battery-/charging handle, medium, 2.5 V
03.41000.731	F.O.-Batteriegriff, groß, 2,5 V	F.O. battery handle, large, 2.5 V
03.41000.741	F.O.-Batteriegriff, kurz, 2,5 V	F.O. battery handle, short, 2.5 V
03.41000.811	F.O.-Ladegriff, mittel mit Ladestecker 240V	F.O. recharging handle, medium with charging plug 240V

03.41001.721	F.O.-Economy-Batteriegriff grün, mittel, 2,5 V	F.O. Economy battery handle green, medium, 2.5 V
03.41005.711	F.O.-Batterie-/Ladegriff, klein, 2,5 V	F.O. battery-/charging handle, small, 2.5 V
03.41010.521	F.O.-Ladegriff, mittel, inkl. Li-Ion Akku, 3,5 V	F.O. charging handle, medium, incl. Li-Ion accu, 3.5 V
03.41015.711	F.O.-Ladegriff, klein, inkl. NiMH Akku, 3,5 V	F.O. charging handle, small incl. NiMH accu, 3.5 V
03.41020.711	F.O. LED-Batteriegriff, klein, mit Standard-LED, 2,5 V	F.O. LED battery handle, small with standard LED, 2.5 V
03.41020.721	F.O. LED-Batteriegriff, mittel mit Standard-LED, 2,5 V	F.O. LED battery handle, medium with standard LED, 2.5 V
03.41020.741	F.O.-LED Batteriegriff, kurz, 2,5 V, mit Standard LED	F.O. LED battery handle, short, 2.5 V, with standard LED
03.41022.721	F.O. LED Einmal-Batteriegriff Kunststoff, mittel, 2,5 V,	F.O. LED Single-use battery handle, plastic, medium, 2.5 V
03.41030.711	F.O. LED-Batteriegriff, klein, mit high power LED, 2,5 V	F.O. LED battery handle, small with high power LED, 2.5 V
03.41030.721	F.O. LED-Batteriegriff, mittel mit high power LED, 2,5 V	F.O. LED battery handle, medium with high power LED, 2.5 V
03.41030.741	F.O.-LED Batteriegriff, kurz, 2,5 V, mit high power LED	F.O. LED battery handle, short, 2.5 V, with high power LED
03.41100.721	F.O.-Batterie-/Ladegriff, mittel, inkl. NiMH Akku 2,5 V	F.O. battery-/charging handle, medium, incl. NiMH accu, 2.5 V
03.41140.521	F.O.-LED Ladegriff, mittel, inkl. Li-Ion Akku	F.O. LED charging handle, medium, incl. Li-Ion Accu
03.41145.711	F.O.-LED Ladegriff, klein, inkl. NiMH Akku, 3,5V	F.O. LED charging handle, small, incl. NiMH Accu, 3.5 V
03.42011.601	F.O.-Economy Macintosh Spatel, Gr. 0, Sockel grün	F.O. Economy Macintosh blade, no. 0, socle green
03.42011.611	F.O.-Economy Macintosh Spatel, Gr. 1, Sockel grün	F.O. Economy Macintosh blade, no. 1, socle green
03.42011.621	F.O.-Economy Macintosh Spatel, Gr. 2, Sockel grün	F.O. Economy Macintosh blade, no. 2, socle green
03.42011.631	F.O.-Economy Macintosh Spatel, Gr. 3, Sockel grün	F.O. Economy Macintosh blade, no. 3, socle green
03.42011.641	F.O.-Economy Macintosh Spatel, Gr. 4, Sockel grün	F.O. Economy Macintosh blade, no. 4, socle green

03.42011.651	F.O.-Economy Macintosh Spatel, Gr. 5, Sockel grün	F.O. Economy Macintosh blade, no. 5, socle green
03.42013.601	F.O.-Macintosh Spatel, Gr. 0	F.O. Macintosh blade, no. 0
03.42013.611	F.O.-Macintosh Spatel, Gr. 1	F.O. Macintosh blade, no. 1
03.42013.621	F.O.-Macintosh Spatel, Gr. 2	F.O. Macintosh blade, no. 2
03.42013.631	F.O.-Macintosh Spatel, Gr. 3	F.O. Macintosh blade, no. 3
03.42013.641	F.O.-Macintosh Spatel, Gr. 4	F.O. Macintosh blade, no. 4
03.42013.651	F.O.-Macintosh Spatel, Gr. 5	F.O. Macintosh blade, no. 5
03.42021.591	F.O.-Economy Miller Spatel, Gr. 00, Sockel grün	F.O. Economy Millerblade, no 00, socle green
03.42021.601	F.O.-Economy Miller Spatel, Gr. 0, Sockel grün	F.O. Economy Millerblade, no 0, socle green
03.42021.611	F.O.-Economy Miller Spatel, Gr. 1, Sockel grün	F.O. Economy Millerblade, no. 1, socle green
03.42021.621	F.O.-Economy Miller Spatel, Gr. 2, Sockel grün	F.O. Economy Millerblade, no. 2, socle green
03.42021.631	F.O.-Economy Miller Spatel, Gr. 3, Sockel grün	F.O. Economy Millerblade, no. 3, socle green
03.42021.641	F.O.-Economy Miller Spatel, Gr. 4, Sockel grün	F.O. Economy Millerblade, no. 4, socle green
03.42023.591	F.O.-Miller Spatel, Gr. 00	F.O. Miller blade, no. 00
03.42023.601	F.O.-Miller Spatel, Gr. 0	F.O. Miller blade, no. 0
03.42023.611	F.O.-Miller Spatel, Gr. 1	F.O. Miller blade, no. 1
03.42023.621	F.O.-Miller Spatel, Gr. 2	F.O. Miller blade, no. 2
03.42023.631	F.O.-Miller Spatel, Gr. 3	F.O. Miller blade, no. 3
03.42023.641	F.O.-Miller Spatel, Gr. 4	F.O. Miller blade, no. 4



03.42033.601	F.O.-Foregger Spatel, Gr. 0	F.O. Foregger blade, no. 0
03.42033.611	F.O.-Foregger Spatel, Gr. 1	F.O. Foregger blade, no. 1
03.42033.621	F.O.-Foregger Spatel, Gr. 2	F.O. Foregger blade, no. 2
03.42033.631	F.O.-Foregger Spatel, Gr. 3	F.O. Foregger blade, no. 3
03.42033.641	F.O.-Foregger Spatel, Gr. 4	F.O. Foregger blade, no. 4
03.42053.621	F.O. FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Gr. 2	F.O.-FLAPLIGHT Macintosh blade, no. 2
03.42053.631	F.O. FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Gr. 3	F.O.-FLAPLIGHT Macintosh blade, no. 3
03.42053.641	F.O. FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Gr. 4	F.O.-FLAPLIGHT Macintosh blade, no. 4
03.42063.631	F.O.-Polio Macintosh Spatel, Gr. 3	F.O. Polio Macintosh blade, no. 3
03.42063.641	F.O.-Polio Macintosh Spatel, Gr. 4	F.O. Polio Macintosh blade, no. 4
03.42073.621	F.O.-Tepro Macintosh Spatel, Gr. 2	F.O. Tepro Macintosh blade, no. 2
03.42073.631	F.O.-Tepro Macintosh Spatel, Gr. 3	F.O. Tepro Macintosh blade, no. 3
03.42073.641	F.O.-Tepro Macintosh Spatel, Gr. 4	F.O. Tepro Macintosh blade, no. 4
03.42244.601	F.O.-MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 0	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, no. 0
03.42244.611	F.O.-MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 1	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, no. 1
03.42244.621	F.O.-MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 2	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, no. 2
03.42244.631	F.O.-MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 3	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, no. 3
03.42244.641	F.O.-MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 4	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, no. 4
03.42244.651	F.O.-MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 5	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, no. 5



03.42246.591	F.O.-MEGALIGHT Miller Spatel, Gr. 00	F.O. MEGALIGHT Miller blade, no. 00
03.42246.601	F.O.-MEGALIGHT Miller Spatel, Gr. 0	F.O. MEGALIGHT Miller blade, no. 0
03.42246.611	F.O.-MEGALIGHT Miller Spatel, Gr. 1	F.O. MEGALIGHT Miller blade, no. 1
03.42246.621	F.O.-MEGALIGHT Miller Spatel, Gr. 2	F.O. MEGALIGHT Miller blade, no. 2
03.42246.631	F.O.-MEGALIGHT Miller Spatel, Gr. 3	F.O. MEGALIGHT Miller blade, no. 3
03.42246.641	F.O.-MEGALIGHT Miller Spatel, Gr. 4	F.O. MEGALIGHT Miller blade, no. 4
03.42254.621	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 2	F.O.-FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintoshblade, no. 2
03.42254.631	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 3	F.O.-FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintoshblade, no. 3
03.42254.641	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh Spatel, Gr. 4	F.O.-FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintoshblade, no. 4
03.43014.622	Einmal Macintosh Spatel Kunststoff, Gr. 2, unsteril	Disposable Macintosh blade plastic, no. 2, non sterile
03.43014.632	Einmal Macintosh Spatel Kunststoff, Gr. 3, unsteril	Disposable Macintosh blade plastic, no. 3, non sterile
03.43014.642	Einmal Macintosh Spatel Kunststoff, Gr. 4, unsteril	Disposable Macintosh blade plastic, no. 4, non sterile
03.43024.602	Einmal Miller Spatel Kunststoff, Gr. 0, unsteril	Disposable Miller blade plastic, no. 0, non sterile
03.43024.612	Einmal Miller Spatel Kunststoff, Gr. 1, unsteril	Disposable Miller blade plastic, no. 1, non sterile
03.43024.622	Einmal Miller Spatel Kunststoff, Gr. 2, unsteril	Disposable Miller blade plastic, no. 2, non sterile
03.43024.632	Einmal Miller Spatel Kunststoff, Gr. 3, unsteril	Disposable Miller blade plastic, no. 3, non sterile
03.44014.602	Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 0, unsteril	Disposable Macintosh blade metal, no. 0, non sterile
03.44014.612	Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 1, unsteril	Disposable Macintosh blade metal, no. 1, non sterile
03.44014.622	Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 2, unsteril	Disposable Macintosh blade metal, no. 2, non sterile

03.44014.632	Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 3, unsteril	Disposable Macintosh blade metal, no. 3, non sterile
03.44014.642	Einmal Macintosh Spatel Metall, Gr. 4, unsteril	Disposable Macintosh blade metal, no. 4, non sterile
03.44024.592	Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 00, unsteril	Disposable Miller blade metal, no. 00, non sterile
03.44024.602	Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 0, unsteril	Disposable Miller blade metal, no. 0, non sterile
03.44024.612	Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 1, unsteril	Disposable Miller blade metal, no. 1, non sterile
03.44024.622	Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 2, unsteril	Disposable Miller blade metal, no. 2, non sterile
03.44024.632	Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 3, unsteril	Disposable Miller blade metal, no. 3, non sterile
03.44024.642	Einmal Miller Spatel Metall, Gr. 4, unsteril	Disposable Miller blade metal, no. 4, non sterile
03.51020.011	WL-Laryngoskop-Set für Erwachsene	WL-Laryngoscope-Set for adults
03.51022.002	Economy Laryngoskop-Set C für Erwachsene	Economy Laryngoscope Set C for adults
03.51120.011	WL-Laryngoskop-Set für Neonatal	WL-Laryngoscope Set for Neonatal
03.51720.011	WL-Laryngoskop-Set für die Pädiatrie	WL-Laryngoscope Set for paediatrics
03.51790.011	WL-Laryngoskop-Set für Erw./ Pädiatrie	WL-Laryngoscope Set for adults /paediatrics
03.62020.011	F.O. Laryngoskop-Set 2,5 V für Erwachsene	F.O. Laryngoscope Set 2.5 V for adults
03.62022.002	Economy Laryngoskop-Set F.O. für Erwachsene	Economy Laryngoscope Set F.O. for adults
03.62125.011	F.O. Laryngoskop-Set 2,5 V für Neonatal	F.O. Laryngoscope Set 2.5 V for Neonatal
03.62320.011	F.O. Laryngoskop-Set 2,5 V für Erwachsene	F.O. Laryngoscope Set 2.5 V for adults
03.62720.011	F.O. Laryngoskop-Set 2,5 V für die Pädiatrie	F.O. Laryngoscope Set 2.5 V for paediatrics
03.62790.011	F.O. Laryngoskop-Set 2,5 V für Erw./Pädiatrie	F.O. Laryngoscope Set 2.5 V for adults/paediatrics

03.63020.722	F.O. Laryngoskop-Set 3,5 V für Erwachsene, Macintosh	F.O. Laryngoscope Set 3.5 V for adults, Macintosh
03.63320.722	F.O. Laryngoskop-Set 3,5 V für Erwachsene, MEGALIGHT Macintosh	F.O. Laryngoscope Set 3.5 V for adults, MEGALIGHT Macintosh
12.80110.722	Ladebatterie, mittel Nickel-Metallhydrid	Rechargeable battery medium nickel metal hydride
12.80120.712	Ladebatterie, klein Nickel-Metallhydrid, 3,5 V	Rechargeable battery small nickel metal hydride, 3.5 V
12.80120.742	Akku kurz 3,5 V, allein	Accu short 3.5 V, alone
12.80220.722	Ladebatterie, mittel, Lithium-Ion, 3,5 V (C), (Lilon)	Rechargeable battery, medium Lithium-Ion, 3.5 V (C),(Lilon)
S-03.41030.711	F.O. LED-Batteriegriff, klein, mit high power LED, 2,5 V (mit kleiner Feder)	F.O. LED battery handle, small with high power LED, 2,5 V (with small spring)
S-03.62083.013	F.O. Laryngoskop Set 2,5V für Erwachsene/ Pädiatrie, Economy Macintosh	F.O. Laryngoscope Set 2,5 V for adults/ pediatrics, Economy Macintosh
S-03.62103.013	F.O. Laryngoskop Set 2,5V für Erwachsene/ Pädiatrie, Economy Miller	F.O. Laryngoscope Set 2,5 V for adults/ pediatrics, Economy Miller
S-03.62703.013	F.O. Laryngoskop Set 2,5V für Erwachsene/ Pädiatrie, Economy Macintosh/ Miller	F.O. Laryngoscope Set 2,5 V for adults/ pediatrics, Economy Macintosh/ Miller



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Hersteller / Manufacturer: Kirchner & Wilhelm GmbH + Co KG
Eberhardstr. 56
71679 Asperg
Deutschland / Germany

Produktfamilie /
Product family: **Stethoskop, mechanisch**
Stethoscopes, Mechanical

Zweckbestimmung /
Intended use: Diagnostikinstrument zur Auskultation (Abhören) der Herztöne/ -geräusche,
der Lungengeräusche sowie anderer hörbarer vitaler Parameter.

Diagnostic instrument for auscultation (listening) of heart sounds, lung sounds
and other audible vital parameters.

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass:

- die oben genannte Produktfamilie den einschlägigen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte entspricht.

Die Medizinprodukte werden nach Verordnung (EU) 2017/745 Anhang VIII der Klasse I zugeordnet.

We hereby declare in sole responsibility that:

- the product family named above complies with the relevant provisions of Regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices.

The medical devices are assigned to Class I according to Regulation (EU) 2017/745 Annex VIII.

Basis UDI-DI / Basic UDI-DI: 4030155KaWe06SU
Single Registration No. (SRN): DE-MF-000006338



Diese Konformitätserklärung ist bis zur Ausstellung einer neuen Version gültig.
This declaration of conformity is valid until a new version is issued.

Asperg, 2022-06-02

R. Kirchner-Gottschalk
Geschäftsleitung / President

Liste der zur Konformitätserklärung zugehörigen Produkte
Stethoskop, mechanisch

List of devices accompanying the declaration of conformity
Stethoscopes, Mechanical

<u>Artikel-Nr. / Ref</u>	<u>Bezeichnung</u>	<u>Denomination</u>
06.10100.014	Colorscop-Steth. "Plano" rot	Colorscop-plano stethoscope red
06.10100.024	Colorscop-Steth. "Plano" schwarz	Colorscop-plano stethoscope black
06.10100.034	Colorscop-Steth. "Plano" blau	Colorscop-plano stethoscope blue
06.10100.044	Colorscop-Steth. "Plano" grün	Colorscop-plano stethoscope green
06.10100.054	Colorscop-Steth. "Plano" gelb	Colorscop-plano stethoscope yellow
06.10100.094	Colorscop-Steth. "Plano" lila	Colorscop-plano stethoscope violet
06.10100.124	Colorscop-Steth. "Plano" türkis	Colorscop-plano stethoscope turquoise
06.10100.134	Colorscop-Steth. "Plano" pink	Colorscop-plano stethoscope pink
06.10300.012	Flachkopf-Stethoskop single rot, Aluminium	Nurse stethoscope single red, aluminium
06.10300.022	Flachkopf-Stethoskop single schwarz, Aluminium	Nurse stethoscope single black, aluminium
06.10300.032	Flachkopf-Stethoskop single blau, Aluminium	Nurse stethoscope single blue, aluminium
06.10800.022	Top-Kardiologie Stethoskop, Edelstahl, schwarz	Top Cardiology stethoscope stainlesssteel, black
06.10800.172	Top-Kardiologie Stethoskop Edelstahl, burgunder	Top Cardiology stethoscope stainlesssteel, burgundy
06.22100.014	Colorscop-Steth. "Duo" rot	Colorscop-duo stethoscope red
06.22100.024	Colorscop-Steth. "Duo" schwarz	Colorscop-duo stethoscope black
06.22100.034	Colorscop-Steth. "Duo" blau	Colorscop-duo stethoscope blue

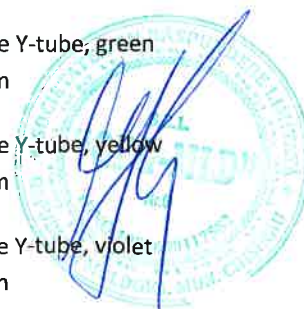
06.22100.044	Colorscop-Steth. "Duo" grün	Colorscop-duo stethoscope green
06.22100.054	Colorscop-Steth. "Duo" gelb	Colorscop-duo stethoscope yellow
06.22100.094	Colorscop-Steth. "Duo" lila	Colorscop-duo stethoscope violet
06.22100.124	Colorscop-Steth. "Duo" türkis	Colorscop-duo stethoscope turquoise
06.22100.134	Colorscop-Steth. "Duo" pink	Colorscop-duo stethoscope pink
06.22300.012	Doppelkopf-Stethoskop double rot, Aluminium	Double twin-head stethoscope red, aluminium
06.22300.022	Doppelkopf-Stethoskop double schwarz, Aluminium	Double twin-head stethoscope black, aluminium
06.22300.032	Doppelkopf-Stethoskop double blau, Aluminium	Double twin-head stethoscope blue, aluminium
06.22500.012	Rapport-Stethoskop kpl., mit Ersatzteil-Set, rot	Stethoscope Rapport, cpl., with various funnels, red
06.22500.022	Rapport-Stethoskop kpl., mit Ersatzteil-Set, schwarz	Stethoscope Rapport, cpl., with various funnels, black
06.22500.032	Rapport-Stethoskop kpl., mit Ersatzteil-Set, blau	Stethoscope Rapport, cpl., with various funnels, blue
06.22500.042	Rapport-Stethoskop, kpl. mit Ersatzteil-Set, grün	Stethoscope Rapport, cpl., with various funnels, green
06.22500.092	Rapport-Stethoskop kpl., mit Ersatzteil-Set, lila	Stethoscope Rapport, cpl., with various funnels, violett
06.22500.122	Rapport Stethoskop black line	Stethoscope Rapport black line
06.22700.012	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, rot	Standard-Prestige stethoscope stainlesssteel, red
06.22700.022	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, schwarz	Standard-Prestige stethoscope stainlesssteel, black
06.22700.032	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, blau	Standard-Prestige stethoscope stainlesssteel, blue
06.22700.042	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, grün	Standard-Prestige stethoscope stainlesssteel, green
06.22700.092	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, lila	Standard-Prestige stethoscope stainlesssteel, violet



06.22700.172	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, burgunder	Standard-Prestige stethoscope stainlesssteel, burgundy
06.22700.262	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, grau	Standard-Prestige stethoscope stainlesssteel, grey
06.22701.012	Baby-Prestige Stethoskop Edelstahl, rot	Baby-Prestige stethoscope stainlesssteel, red
06.22701.022	Baby-Prestige Stethoskop Edelstahl, schwarz	Baby-Prestige stethoscope stainlesssteel, black
06.22701.032	Baby-Prestige Stethoskop Edelstahl, blau	Baby-Prestige stethoscope stainlesssteel, blue
06.22701.042	Baby-Prestige Stethoskop Edelstahl, grün	Baby-Prestige stethoscope stainlesssteel, green
06.22701.092	Baby-Prestige Stethoskop Edelstahl, lila	Baby-Prestige stethoscope stainlesssteel, violet
06.22701.172	Baby-Prestige Stethoskop Edelstahl, burgunder	Baby-Prestige stethoscope stainlesssteel, burgundy
06.22701.262	Baby-Prestige Stethoskop Edelstahl, grau	Baby-Prestige stethoscope stainlesssteel, grey
06.22702.012	Kinder-Prestige Stethoskop Edelstahl, rot	Children-Prestige stethoscope stainlesssteel, red
06.22702.022	Kinder-Prestige Stethoskop Edelstahl, schwarz	Children-Prestige stethoscope stainlesssteel, black
06.22702.032	Kinder-Prestige Stethoskop Edelstahl, blau	Children-Prestige stethoscope stainlesssteel, blue
06.22702.042	Kinder-Prestige Stethoskop Edelstahl, grün	Children-Prestige stethoscope stainlesssteel, green
06.22702.092	Kinder-Prestige Stethoskop Edelstahl, lila	Children-Prestige stethoscope stainlesssteel, violet
06.22702.172	Kinder-Prestige Stethoskop Edelstahl, burgunder	Children-Prestige stethoscope stainlesssteel, burgundy
06.22702.262	Kinder-Prestige Stethoskop Edelstahl, grau	Children-Prestige stethoscope stainlesssteel, grey
06.22710.012	Standard-Prestige light Stethoskop, Aluminium, rot	Standard-Prestige light stethoscope, aluminium, red
06.22710.022	Standard-Prestige light Stethoskop, Aluminium, schwarz	Standard-Prestige light stethoscope, aluminium, black
06.22710.042	Standard-Prestige light Stethoskop, Aluminium, grün	Standard-Prestige light stethoscope, aluminium, green

06.22710.092	Standard-Prestige light Stethoskop, Aluminium, lila	Standard-Prestige light stethoscope, aluminium, violet
06.22710.232	Standard-Prestige light Stethoskop, Aluminium, blau	Standard-Prestige light stethoscope, aluminium, blue
06.22710.262	Standard-Prestige light Stethoskop, Aluminium, grau	Standard-Prestige light stethoscope, aluminium, grey
06.22711.012	Baby-Prestige light Stethoskop, Aluminium, rot	Baby-Prestige light stethoscope, aluminium, red
06.22711.022	Baby-Prestige light Stethoskop, Aluminium, schwarz	Baby-Prestige light stethoscope, aluminium, black
06.22711.042	Baby-Prestige light Stethoskop, Aluminium, grün	Baby-Prestige light stethoscope, aluminium, green
06.22711.092	Baby-Prestige light Stethoskop, Aluminium, lila	Baby-Prestige light stethoscope, aluminium, violet
06.22711.232	Baby-Prestige light Stethoskop, Aluminium, blau	Baby-Prestige light stethoscope, aluminium, blue
06.22711.262	Baby-Prestige light Stethoskop, Aluminium, grau	Baby-Prestige light stethoscope, aluminium, grey
06.22712.012	Kinder-Prestige light Stethoskop, Aluminium, rot	Children-Prestige light stethoscope, aluminium, red
06.22712.022	Kinder-Prestige light Stethoskop, Aluminium, schwarz	Children-Prestige light stethoscope, aluminium, black
06.22712.042	Kinder-Prestige light Stethoskop, Aluminium, grün	Children-Prestige light stethoscope, aluminium, green
06.22712.092	Kinder-Prestige light Stethoskop, Aluminium, lila	Children-Prestige light stethoscope, aluminium, violet
06.22712.232	Kinder-Prestige light Stethoskop, Aluminium, blau	Children-Prestige light stethoscope, aluminium, blue
06.22712.262	Kinder-Prestige light Stethoskop, Aluminium, grau	Children-Prestige light stethoscope, aluminium, grey
06.22800.022	Profi-Kardiologie-Stethoskop Edelstahl, schwarz	Profi-Cardiology stethoscope stainlesssteel, black
06.22800.172	Profi-Kardiologie-Stethoskop Edelstahl, burgunder	Profi-Cardiology stethoscope stainlesssteel, burgundy
06.22900.022	Planet-Hochleistungs- Stethoskop nach Fassbender	Planet double stethoscope according to Fassbender
06.22910.122	Planet Air Stethoskop	Planet Air stethoscope

06.34100.144	Schwestern-Lehr-Steth. mit 2 Ohrbügel "Plano" rot	Nurse teaching stethoscope, with 2 binaurals "plano" red
06.34200.144	Schwestern-Lehr-Steth. mit 2 Ohrbügel "Duo" rot	Nurse teaching stethoscope with 2 binaurals "duo" red
06.46117.001	Stethoskop nach PINARD aus Buchenholz, 17 cm	Stethoscope according Pinard of beech wood 17 cmlength
06.46133.001	Stethoskop nach Pinard aus Buchenholz, 33 cm	Stethoscope acc. Pinard beech wood, 33cm
06.46201.182	Petiphon-Stethoskop mit Ohrbügel	Petiphon stethoscope with binaural
06.46300.182	Multiphon-Stethoskop kpl. mit Ohrbügel	Multiphonstethoscope complete with binaural
06.91111.021	Ohr-Oliven, schwarz, D. 5,5 mm VE = 10 St. m. weißen Drehteilen	Ear tips, black, Ø 5,5 mm, PU: 10 pcs. W. white turned parts
06.91120.021	Ohr-Oliven weich, schwarz innen D. 5 mm VE = 10 Stück	Ear tips, soft plastic, black inside Ø 5 mm pack.= 10 pcs.
06.91130.021	Ohroliven, Silikon, 10 St.	Ear tips, silicone, 10 pcs.
06.91210.021	Ohr-Olive soft, schraubbar VE = 10 St., schwarz	Ear-tips soft, screwable PU = 10 pcs., black
06.91220.021	Ohr-Olive soft, schraubbar VE = 10 St., schwarz	Ear-tips soft, screwable PU = 10 items, black
06.92100.001	Ohrbügel klein, Rohr 5 mm Durchmesser	Binaural,small, tube Ø 5 mm
06.92400.001	Ohrbügel zusammenlegbar, 7 mm für schwarze Schläuche	Binaural,collapsible, tube Ø 7 mm, forblack tubes
06.93154.011	Y-Schlauch rot, 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, red length 55cm
06.93154.021	Y-Schlauch, schwarz, ca. 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, black length 55cm
06.93154.031	Y-Schlauch blau, 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, blue length 55cm
06.93154.041	Y-Schlauch grün, 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, green length 55cm
06.93154.051	Y-Schlauch gelb, 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, yellow length 55cm
06.93154.091	Y-Schlauch lila, 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, violet length 55cm



06.93154.121	Y-Schlauch türkis, 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, turquoise length 55cm
06.93154.131	Y-Schlauch pink, 55 cm lang	Stethoscope Y-tube, pink length 55cm
06.93265.021	Doppelschlauch schwarz 60 cm lang	Stethoscope double tube, black length 60cm
06.93275.021	Doppelschlauch schwarz 75 cm lang	double tube for stethoscopes black, length 75 cm
06.93294.021	Doppelschlauch schwarz pro Meter	Stethoscope double tube, black per meter
S-43435-30	Standard-Prestige-Stethoskop Edelstahl, hellblau	Standard-Prestige stethoscope stainless steel, light blue



Numărul de catalog (referință) *		Denumire generică (denumirea dispozitivului) GERMANA	Denumire generică (denumirea dispozitivului) ENGLEZA
Nr			
1	12.89310.112	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 1, EU	Head lamp HiLight LED H-800, Set 1, EU
2	12.89310.122	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 1, GB	Head lamp HiLight LED H-800, Set 1, GB
3	12.89310.132	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 1, US	Head lamp HiLight LED H-800, Set 1, US
4	12.89311.212	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 2, EU	Head lamp HiLight LED H-800, Set 2, EU
5	12.89311.222	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 2, GB	Head lamp HiLight LED H-800, Set 2, GB
6	12.89311.232	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 2, US	Head lamp HiLight LED H-800, Set 2, US
7	12.89312.312	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 3, EU	Head lamp HiLight LED H-800, Set 3, EU
8	12.89312.322	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 3, GB	Head lamp HiLight LED H-800, Set 3, GB
9	12.89312.332	Kopfleuchte HiLight LED H-800, Set 3, US	Head lamp HiLight LED H-800, Set 3, US
10	11.05105.002	Ganzmetall-Spritze mit 2 Kanülen, 50 ccm	All-metal syringe with 2 cannulae, 50 ccm
11	11.05110.002	Ganzmetall-Spritze mit 2 Kanülen, 100 ccm	All-metal syringe with 2 cannulae, 100 ccm
12	11.05115.002	Ganzmetall-Spritze mit 2 Kanülen, 150 ccm	All-metal syringe with 2 cannulae, 150 ccm
13	11.05901.001	Wundkanüle, konisch, mit Gewinde M6, aus Metall	Wound cannula, conical, with M6 thread, made of metal
14	11.05902.001	Klistertkanüle, oliv, mit Gewinde M6, aus Metall	Enema cannula, olive-shaped, with M6 thread, made of metal
15	11.05903.001	Metal-Schutzschild mit Ansatz mit Gewinde M6	Protective metal shield with connection with M6 thread
16	12.10110.031	Venenstauer easy clic, blau, 5 St.	Tourniquet easy clic, blue, 5 pcs.
17	09.49110.022	Praxisliege Classic, 195 x 65 x 65 cm, schwarz	Examination couch Classic, 195 x 65 x 65 cm, black
18	09.49110.032	Praxisliege Classic, 195 x 65 x 65 cm, blau	Examination couch Classic, 195 x 65 x 65 cm, blue
19	09.49110.062	Praxisliege Classic, 195 x 65 x 65 cm, grau	Examination couch Classic, 195 x 65 x 65 cm, grey
20	02.81000.002	MedCenter 5000, 3,5 V, Grundmodul mit 1 Griff	MedCenter 5000, 3.5 V, basic module with 1 handle
21	02.81001.002	MedCenter 5000, 3,5 V, Grund- und Ausbaumodul mit 2 Griffen	MedCenter 5000, 3.5 V, basic and upgrading module with 2 handles
22	02.84000.002	MedCenter 5000, 3,5 V, Ausbaumodul mit 1 Griff	MedCenter 5000, 3.5 V, upgrading module with 1 handle
23	02.84001.002	MedCenter 5000, 3,5 V, Ohrtrichtermodul mit 2 Aufbewahrungsröhrchen	MedCenter 5000, 3.5 V, ear funnels module with 2 storage tubes
24	02.85010.002	MedCenter 5000, 3,5 V, C/E56, Set mit 2 Köpfen, 2 Griffen	MedCenter 5000, 3.5 V, C/E56, set with 2 heads, 2 handles
25	02.85020.002	MedCenter 5000, 3,5 V, F.O LED/E56, US, Set mit 2 Köpfen, 2 Griffen	MedCenter 5000, 3.5 V, F.O LED/E56, US, set with 2 heads, 2 handles
26	02.85021.002	MedCenter 5000, 3,5 V, F.O LED/E56, EU, Set mit 2 Köpfen, 2 Griffen	MedCenter 5000, 3.5 V, F.O LED/E56, EU, set with 2 heads, 2 handles
27	02.85030.002	MedCenter 5000, 3,5 V, F.O LED/E25, Set mit 2 Köpfen, 2 Griffen	MedCenter 5000, 3.5 V, F.O LED/E25, set with 2 heads, 2 handles
28	08.11044.011	Stimmgabel mit Plastikfuß, al, 440 Hz	Tuning fork with plastic foot al 440 Hz
29	08.12012.111	Stimmgabel nach Rydel Seiffer mit Fuß, c128/c64 Hz	Tuning fork according to Rydel Seiffer with foot, c128/c64 Hz
30	08.13012.011	Stimmgabel nach Lucae mit Plastikfuß, c128 Hz	Tuning fork according to Lucae with plastic foot, c128 Hz
31	08.13012.111	Stimmgabel mit Dämpfer und Plastikfuß, c128	Tuning fork with clamps and plastic foot, c128
32	08.13025.011	Stimmgabel nach Lucae mit Plastikfuß, c1, 256 Hz	Tuning fork according to Lucae with plastic foot, c1, 256 Hz
33	08.13051.011	Stimmgabel nach Lucae mit Plastikfuß, c2, 512 Hz	Tuning fork according to Lucae with plastic foot, c2, 512 Hz
34	08.13102.011	Stimmgabel nach Lucae mit Plastikfuß, c3, 1024 Hz	Tuning fork according to Lucae with plastic foot, c3, 1024 Hz

35	08.13204.011	Stimmgabel nach Lucae mit Plastikfuß, c4, 2048 Hz	Tuning fork according to Lucae with plastic foot, c4, 2048 Hz
36	08.13409.011	Stimmgabel nach Lucae mit Plastikfuß, c5, 4096 Hz	Tuning fork according to Lucae with plastic foot, c5, 4096 Hz
37	08.14012.101	Aluminium-Stimmgabel mit Dämpfer, c128 Hz	Aluminium tuning fork with clamps, c128 Hz
38	08.14025.001	Aluminium-Stimmgabel ohne Dämpfer, c1, 256 Hz	Aluminium tuning fork without clamps, c1, 256 Hz
39	08.14025.101	Aluminium-Stimmgabel mit Dämpfer, c1, 256 Hz	Aluminium tuning fork with clamps, c1, 256 Hz
40	08.14051.001	Aluminium-Stimmgabel ohne Dämpfer, c2, 512 Hz	Aluminium tuning fork without clamps, c2, 512 Hz
41	08.14102.001	Aluminium-Stimmgabel ohne Dämpfer, c3, 1024 Hz	Aluminium tuning fork without clamps, c3, 1024 Hz
42	08.14204.001	Aluminium-Stimmgabel ohne Dämpfer, c4, 2048 Hz	Aluminium tuning fork without clamps, c4, 2048 Hz
43	08.15012.001	Stimmgabel ohne Dämpfer, c128 Hz	Tuning fork without clamps, c128 Hz
44	08.15012.101	Stimmgabel mit Dämpfer, c128 Hz	Tuning fork with clamps, c128 Hz
45	08.15025.001	Stimmgabel ohne Dämpfer, c1, 256 Hz	Tuning fork without clamps, c1, 256 Hz
46	08.15051.001	Stimmgabel ohne Dämpfer, c2, 512 Hz	Tuning fork without clamps, c2, 512 Hz
47	08.15102.001	Stimmgabel ohne Dämpfer, c3, 1024 Hz	Tuning fork without clamps, c3, 1024 Hz
48	08.15204.001	Stimmgabel ohne Dämpfer, c4, 2048 Hz	Tuning fork without clamps, c4, 2048 Hz
49	08.15409.001	Stimmgabel ohne Dämpfer, c5, 4096 Hz	Tuning fork without clamps, c5, 4096 Hz
50	08.24001.001	Stimmgabel-Set aus Aluminium, 5 St.	Aluminium tuning fork set, 5 pcs.
51	12.80005.002	KaWe MedCharge 4000 Ladestation	KaWe MedCharge 4000 charging station
52	11.40100.001	Cusco Scheidenspekula, für Jungfrauen	Cusco vaginal specula, virgin model
53	11.40110.001	Cusco Scheidenspekula, Standard, Größe 1	Cusco vaginal specula, standard, size 1
54	11.40120.001	Cusco Scheidenspekula, Standard, Größe 2	Cusco vaginal specula, standard, size 2
55	11.40130.001	Cusco Scheidenspekula, Standard, Größe 3	Cusco vaginal specula, standard, size 3
56	11.40210.001	Cusco Scheidenspekula, Schweizer Modell, Größe 1	Cusco vaginal specula, Swiss model, size 1
57	11.40220.001	Cusco Scheidenspekula, Schweizer Modell, Größe 2	Cusco vaginal specula, Swiss model, size 2
58	11.40230.001	Cusco Scheidenspekula, Schweizer Modell, Größe 3	Cusco vaginal specula, Swiss model, size 3
59	11.30100.081	Kehlkopfspiegel, Ø 8 mm, Größe 00, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 8 mm, size 00, 5 pcs.
60	11.30100.101	Kehlkopfspiegel, Ø 10 mm, Größe 0, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 10 mm, size 0, 5 pcs.
61	11.30100.121	Kehlkopfspiegel, Ø 12 mm, Größe 1, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 12 mm, size 1, 5 pcs.
62	11.30100.141	Kehlkopfspiegel, Ø 14 mm, Größe 2, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 14 mm, size 2, 5 pcs.
63	11.30100.161	Kehlkopfspiegel, Ø 16 mm, Größe 3, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 16 mm, size 3, 5 pcs.
64	11.30100.181	Kehlkopfspiegel, Ø 18 mm, Größe 4, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 18 mm, size 4, 5 pcs.
65	11.30100.201	Kehlkopfspiegel, Ø 20 mm, Größe 5, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 20 mm, size 5, 5 pcs.
66	11.30100.221	Kehlkopfspiegel, Ø 22 mm, Größe 6, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 22 mm, size 6, 5 pcs.
67	11.30100.241	Kehlkopfspiegel, Ø 24 mm, Größe 7, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 24 mm, size 7, 5 pcs.
68	11.30100.261	Kehlkopfspiegel, Ø 26 mm, Größe 8, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 26 mm, size 8, 5 pcs.
69	11.30100.281	Kehlkopfspiegel, Ø 28 mm, Größe 9, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 28 mm, size 9, 5 pcs.
70	11.30100.301	Kehlkopfspiegel, Ø 30 mm, Größe 10, 5 St.	Laryngeal mirror, Ø 30 mm, size 10, 5 pcs.
71	01.31130.001	EUROLIGHT D30, 2,5 V, Dermatoskop	EUROLIGHT D30, 2.5 V, dermatoscope
72	01.31630.811	EUROLIGHT D30 LED, 3,5 V Dermatoskop	EUROLIGHT D30 LED, 3.5 V dermatoscope



73	01.33100.021	PICCOLIGHT D, 2,5 V, night, Dermatoskop	PICCOLIGHT D, 2,5 V, night, dermatoscope
74	01.99020.002	Derma-Gel, 250 ml, 5 St.	Derma-Gel, 250 ml, 5 pcs.
75	12.80110.722	Ladebatterie für MedCharge 4000, NiMH 2,5 V, mittel	Charging battery for MedCharge 4000, NiMH 2.5 V, medium
76	12.80120.742	Ladebatterie NiMH, 3,5 V, kurz	Charging battery NiMH, 3.5 V, short
77	12.05100.071	Diagnostikleuchte, weiß, Metall, mit Druckknopf, 5 St.	Diagnostic pen light, white, metal, with push button, 5 pcs.
78	12.05302.021	KaWe DIALIGHT XL Diagnostikleuchte, 2,5 V, night	KaWe DIALIGHT XL diagnostic lamp, 2,5 V, night
79	12.05401.014	Cliplight Diagnostikleuchte LED inkl. Batterien, rot, 6 St.	Cliplight diagnostic lamp LED incl. batteries, red, 6 pcs.
80	12.05401.024	Cliplight Diagnostikleuchte LED inkl. Batterien, schwarz, 6 St.	Cliplight diagnostic lamp LED incl. batteries, black, 6 pcs.
81	12.05401.054	Cliplight Diagnostikleuchte LED inkl. Batterien, gelb, 6 St.	Cliplight diagnostic lamp LED incl. batteries, yellow, 6 pcs.
82	12.05401.094	Cliplight Diagnostikleuchte LED inkl. Batterien, lila, 6 St.	Cliplight diagnostic lamp LED incl. batteries, violet, 6 pcs.
83	12.05401.234	Cliplight Diagnostikleuchte LED inkl. Batterien, blau, 6 St.	Cliplight diagnostic lamp LED incl. batteries, blue, 6 pcs.
84	12.05401.264	Cliplight Diagnostikleuchte LED inkl. Batterien, grau, 6 St.	Cliplight diagnostic lamp LED incl. batteries, grey, 6 pcs.
85	12.05411.004	Cliplight Diagnostikleuchte LED inkl. Batterien, 6 St. SET	Cliplight diagnostic lamp LED incl. batteries, 6 pcs. SET
86	12.05501.021	DIALIGHT LED Diagnostikleuchte	DIALIGHT LED diagnostic lamp
87	12.05601.012	med.lux Pen, rot	med.lux Pen, red
88	12.05601.022	med.lux Pen, schwarz	med.lux Pen, black
89	12.05601.032	med.lux Pen, blau	med.lux Pen, blue
90	12.05601.042	med.lux Pen, grün	med.lux Pen, green
91	12.05601.092	med.lux Pen, lila	med.lux Pen, violet
92	12.05601.162	med.lux Pen, silber	med.lux Pen, silver
93	S-24664	Diagnostikleuchte, weiß, Metall, mit Druckknopf, VE = 1 St.	diagnostic lamp, white, metal with push-button, PU = 1 pcs
94	10.11010.002	MASTERLIGHT HL	MASTERLIGHT HL
95	10.11020.002	MASTERLIGHT LED	MASTERLIGHT LED
96	10.12020.002	MASTERLIGHT LED ohne Stativ	MASTERLIGHT LED w/o mobile stand
97	10.71011.002	MASTERLIGHT LED 1000	MASTERLIGHT LED 1000
98	10.71016.002	MASTERLIGHT LED 2000	MASTERLIGHT LED 2000
99	10.71021.002	MASTERLIGHT LED 3000	MASTERLIGHT LED 3000
100	10.71021.102	MASTERLIGHT LED 3000F	MASTERLIGHT LED 3000F
101	10.71031.002	MASTERLIGHT LED 4000	MASTERLIGHT LED 4000
102	10.71031.102	MASTERLIGHT LED 4000F	MASTERLIGHT LED 4000F
103	10.12010.002	MASTERLIGHT HL ohne fahrbares Stativ	MASTERLIGHT HL w/o mobile stand
104	10.71030.002	MASTERLIGHT Untersuchungs-leuchte HL, 50W	MASTERLIGHT examination lamp HL, 50W
105	12.89342.342	Binokularlupe 2,5 x 340 mm	Binocular magnifying glasses 2.5 x 340mm
106	12.89342.422	Binokularlupe 2,5 x 420 mm	Binocular magnifying glasses 2.5 x 420mm
107	12.89343.342	Binokularlupe 3,5 x 340 mm	Binocular magnifying glasses 3.5 x 340mm
108	12.89343.422	Binokularlupe 3,5 x 420 mm für	Binocular magnifying glasses 3.5 x 420mm
109	12.80220.722	Ladebatterie für MedCharge 4000, Li-Ion 3,5 V, mittel	Charging battery for MedCharge 4000, Li-Ion 3.5 V, medium
110	S-27101	EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set 2,5 V	EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set 2,5 V



111	01.71111.002	Einmal-Ohrrichter, Ø 2,5 mm, schwarz, 1000 St.	Disposable ear funnels, Ø 2.5 mm, black, 1000 pcs.
112	01.71112.001	Einmal-Ohrrichter, Ø 2,5 mm, schwarz, 10 x 100 St.	Disposable ear funnels, Ø 2.5 mm, black, 10 x 100 pcs.
113	01.71112.002	Einmal-Ohrrichter, Ø 4,0 mm, schwarz, 1000 St.	Disposable ear funnels, Ø 4.0 mm, black, 1000 pcs.
114	01.71112.001	Einmal-Ohrrichter, Ø 4,0 mm, schwarz, 10 x 100 St.	Disposable ear funnels, Ø 4.0 mm, black, 10 x 100 pcs.
115	01.71211.002	Einmal-Ohrrichter, Ø 2,5 mm, anthrazit, 1000 St.	Disposable ear funnels, Ø 2.5 mm, anthracite, 1000 pcs.
116	01.71212.001	Einmal-Ohrrichter, Ø 2,5 mm, anthrazit, 10 x 100 St.	Disposable ear funnels, Ø 2.5 mm, anthracite, 10 x 100 pcs.
117	01.71212.002	Einmal-Ohrrichter, Ø 2,5 mm, anthrazit, 10 x 100 St.	Disposable ear funnels, Ø 2.5 mm, anthracite, 10 x 100 pcs.
118	01.71221.002	Einmal-Ohrrichter, Ø 4,0 mm, anthrazit, 1000 St.	Disposable ear funnels, Ø 4.0 mm, anthracite, 1000 pcs.
119	01.71222.001	Einmal-Ohrrichter, Ø 4,0 mm, anthrazit, 10 x 100 St.	Disposable ear funnels, Ø 4.0 mm, anthracite, 10 x 100 pcs.
120	01.71222.002	Einmal-Ohrrichter, Ø 4,0 mm, anthrazit, 10 x 100 St.	Disposable ear funnels, Ø 4.0 mm, anthracite, 10 x 100 pcs.
121	01.72101.001	Dauer-Ohrrichter, Ø 2,5/3,5/4,5 mm, schwarz, 3 St.	Reusable ear funnels, Ø 2.5/3.5/4.5 mm, black, 3 pcs.
122	01.72102.001	Dauer-Ohrrichter, Ø 2,5 mm, schwarz, 3 St.	Reusable ear funnels, Ø 2.5 mm, black, 3 pcs.
123	01.72103.001	Dauer-Ohrrichter, Ø 3,5 mm, schwarz, 3 St.	Reusable ear funnels, Ø 3.5 mm, black, 3 pcs.
124	01.72104.001	Dauer-Ohrrichter, Ø 4,5 mm, schwarz, 3 St.	Reusable ear funnels, Ø 4.5 mm, black, 3 pcs.
125	01.72105.001	Dauer-Ohrrichter VET, Ø 4,0/5,0/7,0 mm, schwarz, 3 St.	Reusable ear funnels VET, Ø 4.0/5.0/7.0 mm, black, 3 pcs.
126	01.72106.001	Dauer-Ohrrichter, Ø 2,5/3,5/4,5/5,5/9,0 mm, schwarz, 5 St.	Reusable ear funnels, Ø 2.5/3.5/4.5/5.5/9.0 mm, black, 5 pcs.
127	01.72210.001	Ohrrichter Set Ø 2,0/2,5/3,0/4,0/5,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels Set Ø 2.0/2.5/3.0/4.0/5.0 mm, 10 pcs.
128	01.72212.001	Ohrrichter, wiederverwendbar, Ø 2,5 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 2.5 mm, 10 pcs.
129	01.72213.001	Ohrrichter, wiederverwendbar, Ø 4,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 4.0 mm, 10 pcs.
130	01.72214.001	Ohrrichter, wiederverwendbar, Ø 2,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 2.0 mm, 10 pcs.
131	01.72215.001	Ohrrichter, wiederverwendbar, Ø 3,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 3.0 mm, 10 pcs.
132	01.72216.001	Ohrrichter, wiederverwendbar, Ø 5,0 mm, 10 St.	Reusable ear funnels, Ø 5.0 mm, 10 pcs.
133	11.15010.011	Allzweck-Verbandschere, rot, 19 cm, 5 St.	All-purpose bandage scissor, red, 19 cm, 5 pcs.
134	11.15010.021	Allzweck-Verbandschere, schwarz, 19 cm, 5 St.	All-purpose bandage scissor, black, 19 cm, 5 pcs.
135	11.15010.031	Allzweck-Verbandschere, blau, 19 cm, 5 St.	All-purpose bandage scissor, blue, 19 cm, 5 pcs.
136	11.15010.051	Allzweck-Verbandschere, gelb, 19 cm, 5 St.	All-purpose bandage scissor, yellow, 19 cm, 5 pcs.
137	11.10001.002	Zecken-Fix, Pinzette, 10 St.	Tick-Fix, tweezer, 10 pcs.
138	09.11005.002	Infusionsständer, Edelstahl, 5-Fuß	Infusion stand, stainless steel, 5-foot
139	09.11010.002	Infusionsständer, Edelstahl, 5-Fuß, schwer	Infusion stand, stainless steel, 5-foot, heavy
140	09.91012.001	Tropfglas aus Kunststoff, Nr. 12	Drip glass made of sythetic material, no. 12
141	09.91111.001	Kunststoffhalterung für Tropfglas, Nr. 11	Synthetic holder for drip glass, no. 11
142	09.91201.001	Fixierplatte inkl. Schraube u. Unterlagescheibe, Nr. 1	Fixing disc including screw and washer, no. 1
143	07.05100.001	Babinsky Reflex- und Perkussionshammer	Babinsky reflex- and percussion hammer
144	07.05300.001	Babinsky Reflex- und Perkussionshammer	Babinsky reflex- and percussion hammer
145	07.10324.001	Rossier Reflexhammer, ca. 24 cm	Rossier reflex hammer, approx. 24 cm
146	07.10336.001	Rossier Reflexhammer, ca. 36 cm	Rossier reflex hammer, approx. 36 cm
147	07.15204.021	Colorflex Reflexhammer, schwarz	Colorflex reflex hammer, black
148	07.15204.031	Colorflex Reflexhammer, blau	Colorflex reflex hammer, blue



149	07.15204.262	Colorflex Reflexhammer, grau	Colorflex reflex hammer, grey
150	07.225130.001	Varioflex Kombinationshammer nach Fassbender	Varioflex combination hammer according to Fassbender
151	07.35102.001	Trömnner Reflexhammer mit Metallgriff, schwer	Trömnner reflex hammer with metal handle, heavy
152	07.35201.001	Trömnner Reflexhammer mit Kunststoffgriff, leicht	Trömnner reflex hammer with plastic handle, light
153	07.35222.001	Trömnner Reflexhammer mit Kunststoffgriff, schwer	Trömnner reflex hammer with plastic handle, heavy
154	07.35231.001	Trömnner Reflexhammer mit Kunststoffgriff, leicht	Trömnner reflex hammer with plastic handle, light
155	07.35232.001	Trömnner Reflexhammer mit Kunststoffgriff, schwer	Trömnner reflex hammer with plastic handle, heavy
156	07.40232.001	Witroe Reflexhammer mit Kunststoffgriff, schwer	Witroe reflex hammer with plastic handle, heavy
157	07.45130.001	Buck neurologischer Reflexhammer mit Metallgriff	Buck neurological reflex hammer with metal handle
158	07.45230.001	Buck neurologischer Reflexhammer mit Kunststoffgriff	Buck neurological reflex hammer with plastic handle
159	12.80220.722	Ledebatterie, mittel, Lithium-Ion 3,5V (c), (Lion)	Rechargeable battery medium Lithium-Ion, 3.5 V (C), (Lion)
160	S-27101	EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set 2,5 V	EUROLIGHT C30 OP LED standard/E30 Set 2,5 V
161	06.10100.014	COLORSCOP Plano Stethoskop, rot	COLORSCOP Plano stethoscope, red
162	06.10100.024	COLORSCOP Plano Stethoskop, schwarz	COLORSCOP Plano stethoscope, black
163	06.10100.034	COLORSCOP Plano Stethoskop, blau	COLORSCOP Plano stethoscope, blue
164	06.10100.044	COLORSCOP Plano Stethoskop, grün	COLORSCOP Plano stethoscope, green
165	06.10100.054	COLORSCOP Plano Stethoskop, gelb	COLORSCOP Plano stethoscope, yellow
166	06.10100.094	COLORSCOP Plano Stethoskop, lila	COLORSCOP Plano stethoscope, violet
167	06.10100.124	COLORSCOP Plano Stethoskop, türkis	COLORSCOP Plano stethoscope, turquoise
168	06.10100.134	COLORSCOP Plano Stethoskop, pink	COLORSCOP Plano stethoscope, pink
169	06.10300.012	Single Stethoskop, rot	Single stethoscope, red
170	06.10300.022	Single Stethoskop, schwarz	Single stethoscope, black
171	06.10300.032	Single Stethoskop, blau	Single stethoscope, blue
172	06.10800.022	Top-Kardiologie Stethoskop, schwarz	Top Cardiology stethoscope, black
173	06.10800.172	Top-Kardiologie Stethoskop, burgunder	Top Cardiology stethoscope, burgundy
174	06.22100.014	COLORSCOP Duo Stethoskop, rot	COLORSCOP Duo stethoscope, red
175	06.22100.024	COLORSCOP Duo Stethoskop, schwarz	COLORSCOP Duo stethoscope, black
176	06.22100.034	COLORSCOP Duo Stethoskop, blau	COLORSCOP Duo stethoscope, blue
177	06.22100.044	COLORSCOP Duo Stethoskop, grün	COLORSCOP Duo stethoscope, green
178	06.22100.054	COLORSCOP Duo Stethoskop, gelb	COLORSCOP Duo stethoscope, yellow
179	06.22100.094	COLORSCOP Duo Stethoskop, lila	COLORSCOP Duo stethoscope, violet
180	06.22100.124	COLORSCOP Duo Stethoskop, türkis	COLORSCOP Duo stethoscope, turquoise
181	06.22100.134	COLORSCOP Duo Stethoskop, pink	COLORSCOP Duo stethoscope, pink
182	06.22300.012	Double Stethoskop, rot	Double stethoscope, red
183	06.22300.022	Double Stethoskop, schwarz	Double stethoscope, black
184	06.22300.032	Double Stethoskop, blau	Double stethoscope, blue
185	06.22500.012	Rapport Stethoskop, rot	Rapport stethoscope, red
186	06.22500.022	Rapport Stethoskop, schwarz	Rapport stethoscope, black



187	06.22500.032	Rapport Stethoskop, blau	Rapport stethoscope, blue
188	06.22500.042	Rapport Stethoskop, grün	Rapport stethoscope, green
189	06.22500.092	Rapport Stethoskop, lila	Rapport stethoscope, violet
190	06.22500.122	Rapport Stethoskop, black line	Rapport stethoscope, black line
191	06.22700.012	Standard-Prestige Stethoskop, rot	Standard Prestige stethoscope, red
192	06.22700.022	Standard-Prestige Stethoskop, schwarz	Standard Prestige stethoscope, black
193	06.22700.032	Standard-Prestige Stethoskop, blau	Standard Prestige stethoscope, blue
194	06.22700.042	Standard-Prestige Stethoskop, grün	Standard Prestige stethoscope, green
195	06.22700.092	Standard-Prestige Stethoskop, lila	Standard Prestige stethoscope, violet
196	06.22700.172	Standard-Prestige Stethoskop, burgunder	Standard Prestige stethoscope, burgundy
197	S-43435-30	Standard-Prestige Stethoskop, hellblau	Standard Prestige stethoscope, light blue
198	06.22700.262	Standard-Prestige Stethoskop, grau	Standard Prestige stethoscope, grey
199	06.22701.012	Baby-Prestige Stethoskop, rot	Baby Prestige stethoscope, red
200	06.22701.022	Baby-Prestige Stethoskop, schwarz	Baby Prestige stethoscope, black
201	06.22701.032	Baby-Prestige Stethoskop, blau	Baby Prestige stethoscope, blue
202	06.22701.042	Baby-Prestige Stethoskop, grün	Baby Prestige stethoscope, green
203	06.22701.092	Baby-Prestige Stethoskop, lila	Baby Prestige stethoscope, violet
204	06.22701.172	Baby-Prestige Stethoskop, burgunder	Baby Prestige stethoscope, burgundy
205	06.22701.262	Baby-Prestige Stethoskop, grau	Baby Prestige stethoscope, grey
206	06.22702.012	Kinder-Prestige Stethoskop, rot	Child Prestige stethoscope, red
207	06.22702.022	Kinder-Prestige Stethoskop, schwarz	Child Prestige stethoscope, black
208	06.22702.032	Kinder-Prestige Stethoskop, blau	Child Prestige stethoscope, blue
209	06.22702.042	Kinder-Prestige Stethoskop, grün	Child Prestige stethoscope, green
210	06.22702.092	Kinder-Prestige Stethoskop, lila	Child Prestige stethoscope, violet
211	06.22702.172	Kinder-Prestige Stethoskop, burgunder	Child Prestige stethoscope, burgundy
212	06.22702.262	Kinder-Prestige Stethoskop, grau	Child Prestige stethoscope, grey
213	06.22710.012	Standard-Prestige light Stethoskop, rot	Standard Prestige light stethoscope, red
214	06.22710.022	Standard-Prestige light Stethoskop, schwarz	Standard Prestige light stethoscope, black
215	06.22710.042	Standard-Prestige light Stethoskop, grün	Standard Prestige light stethoscope, green
216	06.22710.092	Standard-Prestige light Stethoskop, lila	Standard Prestige light stethoscope, violet
217	06.22710.232	Standard-Prestige light Stethoskop, blau	Standard Prestige light stethoscope, blue
218	06.22710.262	Standard-Prestige light Stethoskop, grau	Standard Prestige light stethoscope, grey
219	06.22711.012	Baby-Prestige light Stethoskop, rot	Baby Prestige light stethoscope, red
220	06.22711.022	Baby-Prestige light Stethoskop, schwarz	Baby Prestige light stethoscope, black
221	06.22711.042	Baby-Prestige light Stethoskop, grün	Baby Prestige light stethoscope, green
222	06.22711.092	Baby-Prestige light Stethoskop, lila	Baby Prestige light stethoscope, violet
223	06.22711.232	Baby-Prestige light Stethoskop, blau	Baby Prestige light stethoscope, blue
224	06.22711.262	Baby-Prestige light Stethoskop, grau	Baby Prestige light stethoscope, grey



225	06.22712.012	Kinder-Prestige light Stethoskop, rot	Child Prestige light stethoscope, red
226	06.22712.022	Kinder-Prestige light Stethoskop, schwarz	Child Prestige light stethoscope, black
227	06.22712.042	Kinder-Prestige light Stethoskop, grün	Child Prestige light stethoscope, green
228	06.22712.092	Kinder-Prestige light Stethoskop, lila	Child Prestige light stethoscope, violet
229	06.22712.232	Kinder Prestige light Stethoskop, blau	Child Prestige light stethoscope, blue
230	06.22712.262	Kinder-Prestige light Stethoskop, grau	Child Prestige light stethoscope, grey
231	06.22800.022	Profi-Kardiologie Stethoskop, schwarz	Profi Cardiology stethoscope, black
232	06.22800.172	Profi-Kardiologie Stethoskop, burgunder	Profi Cardiology stethoscope, burgundy
233	06.22900.022	Planet Stethoskop, schwarz	Planet stethoscope, black
234	06.22910.122	Planet Air Stethoskop	Planet Air stethoscope
235	06.34100.144	Schwestern-Lehr Stethoskop Plano, rot/gelb	Training stethoscope for nurses Plano, red/yellow
236	06.34200.144	Schwestern-Lehr Stethoskop Duo, rot/gelb	Training stethoscope for nurses Duo, red/yellow
237	06.46117.001	Pinard Stethoskop aus Buchenholz, 17 cm	Pinard stethoscope made of beechwood, 17 cm
238	06.46133.001	Pinard Stethoskop aus Buchenholz, 33 cm, holländisches Modell	Pinard stethoscope made of beechwood, 33 cm, dutch type
239	06.46201.182	Petiphon Stethoskop, schwarz	Petiphon stethoscope, black
240	06.46300.182	Multiphon Stethoskop, schwarz	Multiphon stethoscope, black
241	06.46418.182	Suprabel Stethoskop, schwarz	Suprabel stethoscope, black
242	06.91110.021	Ohroliven, Ø 6,5 mm, schwarz, 10 St.	Ear tips, Ø 6,5 mm, black, 10 pcs.
243	06.91111.021	Ohroliven, Ø 5,5 mm, drehbar, schwarz, 10 St.	Ear tips, Ø 5,5 mm, rotatable, black, 10 pcs.
244	06.91120.021	Ohroliven, Ø 5,0 mm, schwarz, 10 St.	Ear tips, Ø 5,0 mm, black, 10 pcs.
245	06.91121.021	Ohroliven, Ø 3,5 mm, drehbar, schwarz, 10 St.	Ear tips, Ø 3,5 mm, rotatable, black, 10 pcs.
246	06.91210.021	Ohroliven weich, schwarz, 10 St.	Ear tips soft, black, 10 pcs.
247	06.91220.021	Ohroliven weich, schwarz, 10 St.	Ear tips soft, black, 10 pcs.
248	06.92100.001	Ohrbügel ohne drehbare Ohroliven, klein	Binaural without rotatable ear tips, small
249	06.92400.001	Ohrbügel zusammenlegbar mit drehbaren Ohroliven, groß	Collapsible head piece with rotatable ear tips, large
250	06.93154.011	Monoschlauch, rot	Single tube, red
251	06.93154.021	Monoschlauch, schwarz	Single tube, black
252	06.93154.031	Monoschlauch, blau	Single tube, blue
253	06.93154.041	Monoschlauch, grün	Single tube, green
254	06.93154.051	Monoschlauch, gelb	Single tube, yellow
255	06.93154.091	Monoschlauch, lila	Single tube, violet
256	06.93154.121	Monoschlauch, türkis	Single tube, turquoise
257	06.93154.131	Monoschlauch, pink	Single tube, pink
258	06.93265.021	Doppelschlauch 60 cm, schwarz	Twin-tube 60 cm, black
259	06.93275.021	Doppelschlauch 75 cm, schwarz	Twin-tube 75 cm, black
260	06.93294.021	Doppelschlauch pro lfdm., schwarz	Twin-tube by the meter, black
261	03.11000.711	Batterie-/Ladegriff, 2,5 V, klein, AA	Battery/charging handle, 2.5 V, small, AA
262	03.11000.721	Batterie-/Ladegriff, 2,5 V, mittel, C	Battery/charging handle, 2.5 V, medium, C



301	03.14010.612	Einmal-Spatel Macintosh, Größe 1, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 1, non sterile, 10 pcs.
302	03.14010.622	Einmal-Spatel Macintosh, Größe 2, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 2, non sterile, 10 pcs.
303	03.14010.632	Einmal-Spatel Macintosh, Größe 3, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 3, non sterile, 10 pcs.
304	03.14010.642	Einmal-Spatel Macintosh, Größe 4, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 4, non sterile, 10 pcs.
305	03.14020.592	Einmal-Spatel Miller, Größe 00, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 00, non sterile, 10 pcs.
306	03.14020.602	Einmal-Spatel Miller, Größe 0, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 0, non sterile, 10 pcs.
307	03.14020.612	Einmal-Spatel Miller, Größe 1, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 1, non sterile, 10 pcs.
308	03.14020.622	Einmal-Spatel Miller, Größe 2, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 2, non sterile, 10 pcs.
309	03.14020.632	Einmal-Spatel Miller, Größe 3, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 3, non sterile, 10 pcs.
310	03.14020.642	Einmal-Spatel Miller, Größe 4, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 4, non sterile, 10 pcs.
311	03.41000.721	F.O. Batterie-/Ladegriff, 2,5 V, mittel, C	F.O. Battery/charging handle, 2.5 V, medium, C
312	03.41000.731	F.O. Batteriegriff, 2,5 V, groß, C	F.O. Battery handle, 2.5 V, large, C
313	03.41000.741	F.O. Batteriegriff, 2,5 V, kurz, AA	F.O. Battery handle, 2.5 V, short, AA
314	03.41000.811	F.O. Ladegriff, 3,5 V/240 V, EU, mittel	F.O. Charging handle, 3.5 V/240 V, EU, medium
315	03.41001.721	F.O. Batteriegriff Economy, 2,5 V, grün, mittel, C	F.O. Battery handle Economy, 2.5 V, green, medium, C
316	03.41005.711	F.O. Batterie-/Ladegriff, 2,5 V, klein, AA	F.O. Battery/charging handle, 2.5 V, small, AA
317	03.41010.521	F.O. Ladegriff, 3,5 V, mittel, C + Akku	F.O. Charging handle, 3.5 V, medium, C + rechargeable battery
318	03.41015.711	F.O. Ladegriff, 3,5 V, klein, AA + Akku	F.O. Charging handle, 3.5 V, small, AA + rechargeable battery
319	03.41020.711	F.O. LED Batteriegriff, 2,5 V, klein, AA	F.O. LED Battery handle, 2.5 V, small, AA
320	03.41020.721	F.O. LED Batteriegriff, 2,5 V, mittel, C	F.O. LED Battery handle, 2.5 V, medium, C
321	03.41020.741	F.O. LED Batteriegriff, 2,5 V, standard, kurz, AA	F.O. LED Battery handle, 2.5 V, standard, short, AA
322	03.41022.721	F.O. LED Einmal-Batteriegriff, 2,5 V, mittel, C, 10 St.	F.O. LED Single-use battery handle, 2.5 V, medium, C, 10 pcs.
323	03.41030.711	F.O. LED Batteriegriff, 2,5 V, high power, klein, AA	F.O. LED Battery handle, 2.5 V, high power, small, AA
324	03.41030.721	F.O. LED Batteriegriff, 2,5 V, high power, mittel, C	F.O. LED Battery handle, 2.5 V, high power, medium, C
325	03.41030.741	F.O. LED Batteriegriff, 2,5 V, high power, kurz, AA	F.O. LED Battery handle, 2.5 V, high power, short, AA
326	03.41100.721	F.O. Batterie-/Ladegriff, 2,5 V, mittel, C + Akku	F.O. Battery/charging handle, 2.5 V, medium, C + rechargeable battery
327	03.41140.521	F.O. LED Ladegriff, 3,5 V, high power, mittel, C + Akku	F.O. LED Charging handle, 3.5 V, high power, medium, C + rechargeable battery
328	03.41145.711	F.O. LED Ladegriff, 3,5 V, high power, klein, AA + Akku	F.O. LED Charging handle, 3.5 V, high power, small, AA + rechargeable battery
329	03.42011.601	F.O. Economy Macintosh Spatel, Größe 0	F.O. Economy Macintosh blade, size 0
330	03.42011.611	F.O. Economy Macintosh Spatel, Größe 1	F.O. Economy Macintosh blade, size 1
331	03.42011.621	F.O. Economy Macintosh Spatel, Größe 2	F.O. Economy Macintosh blade, size 2
332	03.42011.631	F.O. Economy Macintosh Spatel, Größe 3	F.O. Economy Macintosh blade, size 3
333	03.42011.641	F.O. Economy Macintosh Spatel, Größe 4	F.O. Economy Macintosh blade, size 4
334	03.42011.651	F.O. Economy Macintosh Spatel, Größe 5	F.O. Economy Macintosh blade, size 5
335	03.42013.601	F.O. Macintosh Spatel, Größe 0	F.O. Macintosh blade, size 0
336	03.42013.611	F.O. Macintosh Spatel, Größe 1	F.O. Macintosh blade, size 1
337	03.42013.621	F.O. Macintosh Spatel, Größe 2	F.O. Macintosh blade, size 2
338	03.42013.631	F.O. Macintosh Spatel, Größe 3	F.O. Macintosh blade, size 3



339	03.42013.641	F.O. Macintosh Spatel, Größe 4	F.O. Macintosh blade, size 4
340	03.42013.651	F.O. Macintosh Spatel, Größe 5	F.O. Macintosh blade, size 5
341	03.42021.591	F.O. Economy Miller Spatel, Größe 00	F.O. Economy Miller blade, size 00
342	03.42021.601	F.O. Economy Miller Spatel, Größe 0	F.O. Economy Miller blade, size 0
343	03.42021.611	F.O. Economy Miller Spatel, Größe 1	F.O. Economy Miller blade, size 1
344	03.42021.621	F.O. Economy Miller Spatel, Größe 2	F.O. Economy Miller blade, size 2
345	03.42021.631	F.O. Economy Miller Spatel, Größe 3	F.O. Economy Miller blade, size 3
346	03.42021.641	F.O. Economy Miller Spatel, Größe 4	F.O. Economy Miller blade, size 4
347	03.42023.591	F.O. Miller Spatel, Größe 00	F.O. Miller blade, size 00
348	03.42023.601	F.O. Miller Spatel, Größe 0	F.O. Miller blade, size 0
349	03.42023.611	F.O. Miller Spatel, Größe 1	F.O. Miller blade, size 1
350	03.42023.621	F.O. Miller Spatel, Größe 2	F.O. Miller blade, size 2
351	03.42023.631	F.O. Miller Spatel, Größe 3	F.O. Miller blade, size 3
352	03.42023.641	F.O. Miller Spatel, Größe 4	F.O. Miller blade, size 4
353	03.42033.601	F.O. Foregger Spatel, Größe 0	F.O. Foregger blade, size 0
354	03.42033.611	F.O. Foregger Spatel, Größe 1	F.O. Foregger blade, size 1
355	03.42033.621	F.O. Foregger Spatel, Größe 2	F.O. Foregger blade, size 2
356	03.42033.631	F.O. Foregger Spatel, Größe 3	F.O. Foregger blade, size 3
357	03.42033.641	F.O. Foregger Spatel, Größe 4	F.O. Foregger blade, size 4
358	03.42053.621	F.O. FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Größe 2	F.O. FLAPLIGHT Macintosh blade, size 2
359	03.42053.631	F.O. FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Größe 3	F.O. FLAPLIGHT Macintosh blade, size 3
360	03.42053.641	F.O. FLAPLIGHT Macintosh Spatel, Größe 4	F.O. FLAPLIGHT Macintosh blade, size 4
361	03.42063.631	F.O. Polio Macintosh Spatel, Größe 3	F.O. Polio Macintosh blade, size 3
362	03.42063.641	F.O. Polio Macintosh Spatel, Größe 4	F.O. Polio Macintosh blade, size 4
363	03.42073.621	F.O. TEPRO Macintosh Spatel, Größe 2	F.O. TEPRO Macintosh blade, size 2
364	03.42073.631	F.O. TEPRO Macintosh Spatel, Größe 3	F.O. TEPRO Macintosh blade, size 3
365	03.42073.641	F.O. TEPRO Macintosh Spatel, Größe 4	F.O. TEPRO Macintosh blade, size 4
366	03.42244.601	F.O. MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 0	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, size 0
367	03.42244.611	F.O. MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 1	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, size 1
368	03.42244.621	F.O. MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 2	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, size 2
369	03.42244.631	F.O. MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 3	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, size 3
370	03.42244.641	F.O. MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 4	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, size 4
371	03.42244.651	F.O. MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 5	F.O. MEGALIGHT Macintosh blade, size 5
372	03.42246.591	F.O. MEGALIGHT Miller Spatel, Größe 00	F.O. MEGALIGHT Miller blade, size 00
373	03.42246.601	F.O. MEGALIGHT Miller Spatel, Größe 0	F.O. MEGALIGHT Miller blade, size 0
374	03.42246.611	F.O. MEGALIGHT Miller Spatel, Größe 1	F.O. MEGALIGHT Miller blade, size 1
375	03.42246.621	F.O. MEGALIGHT Miller Spatel, Größe 2	F.O. MEGALIGHT Miller blade, size 2
376	03.42246.631	F.O. MEGALIGHT Miller Spatel, Größe 3	F.O. MEGALIGHT Miller blade, size 3



Ministry of Health of the Republic of Serbia
Official stamp and signature.

377	03.42246.641	F.O. MEGALIGHT Miller Spatel, Größe 4	F.O. MEGALIGHT Miller blade, size 4
378	03.42254.621	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 2	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh blade, size 2
379	03.42254.631	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 3	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh blade, size 3
380	03.42254.641	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh Spatel, Größe 4	F.O. FLAPLIGHT MEGALIGHT Macintosh blade, size 4
381	03.43014.622	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 2, unsteril, 20 St.	Disposable blades Macintosh, size 2, non sterile, 20 pcs.
382	03.43014.632	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 3, unsteril, 20 St.	Disposable blades Macintosh, size 3, non sterile, 20 pcs.
383	03.43014.642	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 4, unsteril, 20 St.	Disposable blades Macintosh, size 4, non sterile, 20 pcs.
384	03.43024.602	Eimnal-Spatel Miller, Größe 0, unsteril, 20 St.	Disposable blades Miller, size 0, non sterile, 20 pcs.
385	03.43024.612	Eimnal-Spatel Miller, Größe 1, unsteril, 20 St.	Disposable blades Miller, size 1, non sterile, 20 pcs.
386	03.43024.622	Eimnal-Spatel Miller, Größe 2, unsteril, 20 St.	Disposable blades Miller, size 2, non sterile, 20 pcs.
387	03.43024.632	Eimnal-Spatel Miller, Größe 3, unsteril, 20 St.	Disposable blades Miller, size 3, non sterile, 20 pcs.
388	03.44014.602	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 0, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 0, non sterile, 10 pcs.
389	03.44014.612	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 1, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 1, non sterile, 10 pcs.
390	03.44014.622	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 2, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 2, non sterile, 10 pcs.
391	03.44014.632	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 3, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 3, non sterile, 10 pcs.
392	03.44014.642	Eimnal-Spatel Macintosh, Größe 4, unsteril, 10 St.	Disposable blades Macintosh, size 4, non sterile, 10 pcs.
393	03.44024.592	Eimnal-Spatel Miller, Größe 00, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 00, non sterile, 10 pcs.
394	03.44024.602	Eimnal-Spatel Miller, Größe 0, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 0, non sterile, 10 pcs.
395	03.44024.612	Eimnal-Spatel Miller, Größe 1, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 1, non sterile, 10 pcs.
396	03.44024.622	Eimnal-Spatel Miller, Größe 2, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 2, non sterile, 10 pcs.
397	03.44024.632	Eimnal-Spatel Miller, Größe 3, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 3, non sterile, 10 pcs.
398	03.44024.642	Eimnal-Spatel Miller, Größe 4, unsteril, 10 St.	Disposable blades Miller, size 4, non sterile, 10 pcs.
399	03.51020.011	Laryngoskop SET, Erwachsene, 1 Griff, 3 Spatel	Laryngoscope SET, adults, 1 handle, 3 blades
400	03.51022.002	Economy Laryngoskop SET, Erwachsene, 1 Griff, 3 Spatel	Economy laryngoscope SET, adults, 1 handle, 3 blades
401	03.51120.011	Laryngoskop SET, Neonatal, 1 Griff, 3 Spatel	Laryngoscope SET, neonatal, 1 handle, 3 blades
402	03.51720.011	Laryngoskop SET, Pädiatrie, 1 Griff, 3 Spatel	Laryngoscope SET, paediatrics, 1 handle, 3 blades
403	03.51790.011	Laryngoskop SET, Erwachsene/ Pädiatrie, 1 Griff, 7 Spatel	Laryngoscope SET, adults/ paediatrics, 1 handle, 7 blades
404	03.62020.011	F.O. Laryngoskop SET, Erwachsene, 1 Griff, 3 Spatel	F.O. Laryngoscope SET, adults, 1 handle, 3 blades
405	03.62022.002	F.O. Economy Laryngoskop SET, Erwachsene, 1 Griff, 3 Spatel	F.O. Economy Laryngoscope SET, adults, 1 handle, 3 blades
406	03.62125.011	F.O. Laryngoskop SET, Neonatal, 1 Griff, 3 Spatel	F.O. Laryngoscope SET, neonatal, 1 handle, 3 blades
407	03.62320.011	F.O. Laryngoskop SET, Erwachsene, 1 Griff, 3 Spatel	F.O. Laryngoscope SET, adults, 1 handle, 3 blades
408	03.62720.011	F.O. Laryngoskop SET, Pädiatrie, 1 Griff, 3 Spatel	F.O. Laryngoscope SET, paediatrics, 1 handle, 3 blades
409	03.62790.011	F.O. Laryngoskop SET, Erwachsene/ Pädiatrie, 1 Griff, 7 Spatel	F.O. Laryngoscope SET, adults/ paediatrics, 1 handle, 7 blades
410	03.63020.722	F.O. Laryngoskop SET, Erwachsene, 1 Griff, 3 Spatel, 3,5 V, LED	F.O. Laryngoscope SET, adults, 1 handle, 3 blades, 3,5 V, LED
411	03.63320.722	F.O. Laryngoskop SET, Erwachsene, 1 Griff, 3 Spatel, 3,5 V, LED	F.O. Laryngoscope SET, adults, 1 handle, 3 blades, 3,5 V, LED
412	12.80110.722	Ladebatterie, mittel Nickel- Metallhydrid	Ladebatterie, mittel Nickel- Metallhydrid
413	12.80120.742	Akku kurz 3,5 V, allein	Akku kurz 3,5 V, allein
414	S-03.41030.711	F.O. Led-Batteriegriff, klein, mit high power LED, 2,5 V (mit kleiner Feder)	F.O. Led-Batteriegriff, klein, mit high power LED, 2,5 V (mit kleiner Feder)
415	01.21100.001	EUROUGHT E10, 2,SV Ophthal-moskop mit Schraubgewinde	EUROUGHT E10,2,SV ophthal-moscope with srew thread



416	01.21155.001	EUROLIGHT EIS, 2,5V Ophthalm-moskop mit Schraubgewinde	EUROLIGHT EIS, 2,5V ophthalm-moscope with screw thread
417	01.21300.001	EUROLIGHT E30, 2,5V Ophthalm-moskop mit Clic-Verschluss	EUROUGHT E30, 2,5V ophthalm-moscope with die-closure
418	01.21361.001	EUROLIGHT E36, 2,5V Ophthalm-moskop, EU-Version	EUROUGHT E36, 2,5V ophthalm-moscope, EU-version
419	01.21366.001	EUROLIGHT E36, 2,5V Ophthalm-moskop, USA-Version	EUROLIGHT E36, 2,5V ophthalm-moscope, USA-version
420	01.23500.021	PICCOLIGHT ESQ, 2,5V Ophthalm-moskop, night, in Stofftasche	PICCOLIGHT ESQ, 2,5V Ophthalm-moscope, night, in cloth bag
421	01.23500.231	PICCOLIGHT ESQ, 2,5V Ophthalm-moskop, sky, in Stofftasche	PICCOLIGHT ESQ, 2,5V Ophthalm-moscope, sky, in cloth bag
422	01.23500.261	PICCOLIGHT ESS, 2,5V Ophthalm-moskop, stone, in Stofftasche	PICCOLIGHT ESS, 2,5V Ophthalm-moscope, stone, in cloth bag
423	01.23555.231	PICCOLIGHT ESS, 2,5V Ophthalm-moskop, sky, 5 Blenden	PICCOLIGHT ESS, 2,5V Ophthalm-moscope, sky, 5 diaphragms
424	01.23561.021	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, night, Grunfilter,	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, night, green filter
425	01.23561.231	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, sky, Grunfilter,	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, sky, green filter
426	01.23561.261	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, stone, Grunfilter,	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, stone, green filter
427	01.23566.021	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, night, Blaufilter,	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, night, blue filter
428	01.23566.231	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, sky, Blaufilter,	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, sky, blue filter
429	01.23566.261	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, stone, Blaufilter,	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, stone, blue filter
430	01.24355.002	EUROLIGHT E35, 2,5V Ophthalm-moskop, LED	EUROUGHT E35, 2,5V ophthalm-moskop, LED
431	01.24361.001	EUROLIGHT E36, 2,5V Ophthalm-moskop, EU-Version, LED	EUROUGHT E36, 2,5V ophthalm-moscope, EU-version, LED
432	01.25361.101	EUROLIGHT E36, 3,5V Ophthalm-moskop, inkl. Lilion Ladebatterie	EUROLIGHT E36, 3,5V ophthalm-moscope, incl. Lilion charge battery
433	01.25361.811	EUROLIGHT E36, 3,5 V Ophthalm-moskop mit Ladestecker 240V	EUROLIGHT E36, 3,5V ophthalm-moscope with charg, plug 240V
434	01.28561.021	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, night, Grunfilter, LED	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, night, green filter, LED
435	01.28561.231	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, sky, Grunfilter, LED	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, sky, green filter, LED
436	01.28561.261	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moskop, stone, Grunfilter, LED	PICCOLIGHT E56, 2,5V Ophthalm-moscope, stone, green filter, LED
437	01.85255.021	EUROLIGHT E25, HL, Ophthalm-moskop Kopf, allein, schwarz,	EUROLIGHT E25, HL, Ophthalm-moscope head, only, black,
438	01.87561.021	Piccolight E56, HL, EU Ophthalm- moskop Kopf, allein, night,	Piccolight E56, HL, EU Ophthalm- moscope head, only, night,
439	01.87566.021	Piccolight E56, HL, US Ophthalm- moskop Kopf, allein, night,	Piccolight E56, HL, US Ophthalm- moscope head, only, night,
440	02.01008.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 Ophthalm-moskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 ophthalm-moscope and otoscope
441	02.01104.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 Ophthalm-moskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 ophthalm-moscope and otoscope
442	02.11001.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E10 Ophthalm-moskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E10 ophthalm-moscope and otoscope
443	02.11002.001	EUROLIGHT C10/E10 SET Ophthalm-moskop und Otoskop	EUROLIGHT C10/E10 SET ophthalm-moscope and otoscope
444	02.15008.003	KaWe EUROLIGHT PRO SET LED Ophthalm-moskop und Otoskop	KaWe EUROLIGHT PRO SET LED ophthalm-moscope and otoscope
445	02.18004.002	EUROLIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalm-moskop und Otoskop, 3,5V	EUROLIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalm-moscope+otoscope, 3,5 V
446	02.23004.001	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalm-moskop und Otoskop, 2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalm-moscope+otoscope, 2,5 V
447	02.23014.002	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET+Ophthalm-moskop und Otoskop, 2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET+ ophthalm-moscope+otoscope, 2,5 V
448	02.24004.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalm-moskop und Otoskop, 3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalm-moscope+otoscope, 3,5 V
449	02.24005.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET Ophthalm-moskop und Otoskop, 3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET ophthalm-moscope+otoscope, 3,5 V
450	02.25004.002	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalm-moskop und Otoskop, 2,5V	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalm-moscope+otoscope, 2,5 V
451	02.28014.002	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalm-moskop und Otoskop, 3,5V	COMBILIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalm-moscope+otoscope, 3,5 V
452	02.31001.021	PICCOLIGHT SET Ophthalm-moskop ESQ und Otoskop C, night	PICCOLIGHT SET ophthalm-moscope ESQ and otoscope C, night
453	02.31001.232	PICCOLIGHT SET Ophthalm-moskop ESQ und Otoskop C, sky	PICCOLIGHT SET ophthalm-moscope ESQ and otoscope C, sky
454	02.31001.262	PICCOLIGHT SET Ophthalm-moskop ESQ und Otoskop C, stone	PICCOLIGHT SET ophthalm-moscope ESQ and otoscope C, stone
455	02.33001.021	PICCOLIGHT SET Ophthalm-moskop ESQ und Otoskop F.O., night	PICCOLIGHT SET ophthalm-moscope ESQ and otoscope F.O., night



456	02.33001.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop ESQ und Oroskop F.O., sky	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope ESQ and otoscope F.O., sky
457	02.33001.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop ESQ und Oroskop F.O., stone	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope ESQ and otoscope F.O., stone
458	02.33404.022	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Oroskop F.O., night, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., night, EU
459	02.33404.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Oroskop F.O., sky, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., sky, EU
460	02.33404.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Oroskop F.O., stone, EU	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., stone, EU
461	02.33405.022	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Oroskop F.O., night, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., night, US
462	02.33405.232	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Oroskop F.O., sky, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., sky, US
463	02.33405.262	PICCOLIGHT SET Ophthalmoskop E56 und Oroskop F.O., stone, US	PICCOLIGHT SET ophthalmoscope E56 and otoscope F.O., stone, US
464	02.37405.021	PICCOLIGHT SET F.O./E56LED, night	PICCOLIGHT SET F.O./E56LED, night
465	02.37405.231	PICCOLIGHT SET F.O./E56LED, sky	PICCOLIGHT SET F.O./E56LED, sky
466	02.37405.261	PICCOLIGHT SET F.O./E56LED, stone	PICCOLIGHT SET F.O./E56LED, stone
467	12.80110.722	Ladebatterie, mittel Nickel- Metallhydrid	Rechargeable battery medium nickel metal hydride
468	12.80120.742	Akku kurz 3,5 V, allein	Accu short 3,5 V, alone
469	01.11110.001	EUROLIGHT CIO Oroskop mit Schraubverschluss	EUROLIGHT CIO otoscope with screw closure system
470	01.11130.001	EUROLIGHT C30 Oroskop mit Clic-Verschluss	EUROLIGHT C30 otoscope with clic-closure system
471	01.11330.001	EUROLIGHT F.0.30 Oroskop mit autom. Clic-Verschluss 2,5 V	EUROLIGHT F.0.30 otoscope with autom. die-system, 2,5 V
472	01.11430.101	EUROLIGHT F.0.30 Oroskop inkl.Ladebatt. Lilon (C)	EUROLIGHT F.0.30 otoscope incl. charg. battery Lilon(C)
473	01.11430.811	EUROLIGHT F.0.30 Oroskop mit Ladestecker 240V+Akku 3,5V	EUROLIGHT F.0.30 otoscope with charg. plug 240V+accu 3,5V
474	01.11530.002	EUROLIGHT F.0.30 LED standard Oroskop, 2,5 V	EUROLIGHT F.0.30 LED standard otoscope, 2,5 V
475	01.11534.001	EUROLIGHT C30 OP LED standard Oroskop, 2,5 V	EUROLIGHT C30 OP LED standard otoscope, 2,5 V
476	01.11830.101	EUROLIGHT F.0.30 LED high power Oroskop, 3,5 V	EUROLIGHT F.0.30 LED high power otoscope, 3,5 V
477	01.12110.001	COMBILIGHT CIO Oroskop mit Kunststoffkopf, 2,5 V	COMBILIGHT CIO otoscope with plastic head, 2,5 V
478	01.12330.001	COMBILIGHT F.O. 30 Oroskop, 2,5 V	COMBILIGHT F.0.30 otoscope, 2,5 V
479	01.12430.101	COMBILIGHT F.0.30 Oroskop inkl. Ladebatterie Lilon (C)	COMBILIGHT F.0.30 otoscope incl. charg. battery Lilon (C)
480	01.12430.811	COMBILIGHT F.0.30 Oroskop mit Ladestecker 240V+Akku 3,5V	COMBILIGHT F.0.30 otoscope with charg. plug 240V+accu 3,5V
481	01.12530.002	COMBILIGHT F.0.30 LED standard Oroskop, 2,5 V	COMBILIGHT F.0.30 LED standard otoscope, 2,5 V
482	01.12830.101	COMBILIGHT F.0.30 LED high power Oroskop, 3,5 V	COMBILIGHT F.0.30 LED high power otoscope, 3,5 V
483	01.13100.021	PICCOLIGHT C Oroskop, night mit Ohrtrichtern, Stoffflasche	PICCOLIGHT C otoscope, night with ear funnels, cloth bag
484	01.13100.232	PICCOLIGHT C Oroskop, sky mit Ohrtrichtern, Stoffflasche	PICCOLIGHT C otoscope, sky with ear funnels, cloth bag
485	01.13100.262	PICCOLIGHT C Oroskop, stone mit Ohrtrichtern, Stoffflasche	PICCOLIGHT C otoscope, stone with ear funnels, cloth bag
486	01.13500.021	PICCOLIGHT F.O. LED standard, Oroskop, night,	PICCOLIGHT F.O. LED standard, otoscope, night,
487	01.13500.232	PICCOLIGHT F.O. LED standard, Oroskop, sky,	PICCOLIGHT F.O. LED standard, otoscope, sky,
488	01.13500.262	PICCOLIGHT F.O. LED standard, Oroskop, stone,	PICCOLIGHT F.O. LED standard, otoscope, stone,
489	01.73320.021	Otoskop-Kopf, XL, allein, night, zu PICCOLIGHT C, 3,5V	Otoscope head, XL, only, night, for PICCOLIGHT C, 3,5V
490	01.73550.021	Otoskop-Kopf, allein, night zu PICCOLIGHT F.O.LED high	Otoscope head, only, night to PICCOLIGHT F.O.LED high
491	01.78501.001	Balladapter aus Metall fur PICCOLIGHT und COMBILIGHT	Metal ball adapter for PICCOLIGHT and COMBILIGHT
492	01.78502.001	Ball fur pneumatischen Test	Otoscope ball for pneumatic
493	02.01000.002	BASIC-SET COMBILIGHT CIO Oroskop	BASIC-SET COMBILIGHT CIO otoscope
494	02.01008.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 Ophthalmoskop und Oroskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E15 ophthalmoscope and otoscope
495	02.01104.002	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 Ophthalmoskop und Oroskop	BASIC-SET COMBILIGHT C10/E16 ophthalmoscope and otoscope



496	02.11001.002	BASIC-SET COMBILIGHT CIO/EIO Ophthalmoskop und Otoskop	BASIC-SET COMBILIGHT CIO/EIO ophthalmoscope and otoscope
497	02.11002.001	EUROLIGHT CIO/EIO SET Ophthalmoskop und Otoskop	EUROLIGHT CIO/EIO SET ophthalmoscope and otoscope
498	02.15003.003	KaWe EUROLIGHT PRO-SET LED Ophthalmoskop und Otoskop	KaWe EUROLIGHT PRO-SET LED ophthalmoscope and otoscope
499	02.18004.002	EUROUGHT F.O.30 LED/E36 SET Ophthalmoskop und Otoskop, 3,5V	EUROLIGHT F.O.30 LED/E36 SET ophthalmoscope+otoscope, 3,5 V
500	02.23004.001	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalmoskop und Otoskop, 2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalmoscope+otoscope, 2,5 V
501	02.23014.002	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET+ Ophthalmoskop und Otoskop, 2,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET+ ophthalmoscope+otoscope, 2,5 V
502	02.24004.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET Ophthalmoskop und Otoskop, 3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (EU) SET ophthalmoscope+otoscope, 3,5 V
503	02.24005.102	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET Ophthalmoskop und Otoskop, 3,5V	COMBILIGHT F.O.30/E36 (US) SET ophthalmoscope+otoscope, 3,5 V

